DOCUMENT RESUME

ED 234 157

CE 036 799

AUTHOR

Valadez, Concepcion M.; McNiel, John D.

TITLE

Relating the Reading Skills of Minority-Bilingual Personnel to the Reading Demands of Work. Final

Report.

INSTITUTION

California Univ., Los Angeles. Graduate School of

Education

SPONS AGENCY

National Inst. of Education (ED), Washington, DC.

Teaching and Learning Program.

PUB DATE CONTRACT NOTE Jul 83 NIE-G-0985

122p.

PUB TYPE

Reports - Research/Technical (143)

EDRS PRICE DESCRIPTORS

MF01/PC05 Plus Postage.

Auto Mechanics; *Bilingualism; *Criterion Referenced Tests; *Job Performance; *Minority Groups; Office Occupations; Predictor Variables; Reading Ability;

*Reading Skills; Reading Tests; Relevance

(Education); Secondary Education; *Test Validity

IDENTIFIERS

California (Los Angeles)

ABSTRACT'

A study examined the reading skills of minority and. bilingual auto mechanics and office workers in the Los Angeles metropolitan area in order to détermine the relationship between the reading skills tested in competency-based exams given in high schools and those required for on-the-job performance. The first phase of the study included both linguistic analyses of materials and task analysis of the jobs under study. During the second phase of the project, researchers conducted on-site interviews with and administered high school competency exams to 80 auto mechanics and 92 office workers who are from minority groups. The variance in on-the-job reading performance that can be accounted for by the reading skills on competency tests turned out to be 39 percent for auto mechanics and 25 percent for office workers. While the basic, skills measured in competency-based exams were found to be more relevant to advanced jobs in both fields than to entry positions, they appeared to be good predictors of ability to accomplish job-related reading tasks, with general comprehension skills, such as finding a main idea and following a sequence of events to be transferable to reading at work. (MN)

Reproductions supplied by EDRS are the best that can be made from the original document.

SCOPE OF INTEREST NOTICE

The ERIC Facility has assigned this document for processing to:

In our judgement, this document is also of interest to the clearinghouses noted to the right, Indexing should reflect their special points of view.

RELATING THE READING SKILLS OF MINORITY-BILINGUAL

PERSONNEL TO THE READING DEMANDS OF WORK

(NIE -G- 0985)

by

CONCEPCION M. VALADEZ and JOHN D. McNIEL UNIVERSITY OF CALIFORNIA, LOS ANGELES

FINAL REPORT

Submitted to

Dr. Blanca Rosa Rodriguez

National Institute of Education

Reading and Language Studies

U.S. DEPARTMENT OF EDUCATION
NATIONAL INSTITUTE OF EDUCATION
EDUCATIONAL RESOURCES INFORMATION
CENTER (ERIC)

This document has been reproduced as received from the person or organization originating it.

originating it.

Minor changes have been made to improve reproduction quality.

July, 1983

98 J 38 OF SERIC

Acknowledgements

The authors of this report gratefully acknowledge the help provided by several individuals and institutions in the course of the study.

We wish to thank the staff and the students of the high schools and the community education centers who assisted us in the test development phase We are very appreciative of the many firms and auto mechanics shops who allowed us and our research assistants to interview them and then observe them at work. We are particularly grateful to the firms who allowed their auto mechanics and their office workers to take time for the testing of literacy skills. We are indeed indebted to the employees of those firms for their gracious willingness to participate in this research.

We also wish to acknowledge the assistance of our students in the Graduate School of Education at UCLA. The following persons were research assistants on this project: George Muriel, Takiko Miramoto, César V. Love, Theresa Y. Austin, Lynn Nations Johnson and Aida Zaher.

This project was made possible by the funding of the National Institute of Education. We greatly appreciate the support and advise of the NIE Project monitors, Drs. Mae Chu Chang and Blanca Rosa Rodriguez.

CONTENTS

	Abstract	ii
1.	Introduction	1 .
2.1	Determining Job Reading Tasks	2
2.2	Job Reading Tasks Selected	8
2.3	Competency Tests and Job Reading Tasks	16
2.4	Performance on Competency Tests and Job Reading Tasks	18
2.5	Results of Auto Mechanics Tests	21
2.6	Conclusions on Auto Mechanics Study	. 23
3.0	Competency Based Literacy Skills and the Literacy Demands of Minority-Bilingual Clerk-Typists	27
3.1	Selection of Literacy Skills Demands of Clerk- Typists	27
3.2	Test Development for Literacy Skills Among Clerk-Typists	33
3.3	Site and Sample Selection	49
3.4	Data Analyses of Office Workers Test Results	64
4.0	Summary statement on the Study	73 [,]
5.0	References	79
6.0	Appendices	87 '



ABSTRACT

This study investigates the reading skills of minority-bilingual workers in the context of two major non-academic employment fields--auto-mechanics and office work. The research looks at the relationship between the reading skills tested in competency based exams given in high schools and those required for on-the-job performance. The subjects were 80 minority-bilingual auto mechanics and 92 persons employed as office workers. This research was conducted in the Los Angeles metro politan area.

Summary of questions posed in the study:

- 1. The variance in on-the-job reading performance which can be accounted for by the reading skills on competency tests was found to be 39% for auto mechanics and 25% for office workers.
- The basic skills measured in competency based exams were found to be more relevant to advanced jobs in both fields than to entry positions.
- Duration of employment was found to have no relationship to high school competency exams nor to job reading tasks where auto mechanics were concerned. A mechanic may have satisfactory performance on the job for many years without learning to read in the conventional manner (as evaluated by high school competency exams).

The reading materials for the advance positions were found to be different from those used by employees in entry level jobs. In the auto mechanics field advanced employment requires reading for management. Those persons read economic reports, business forms and correspondence. Further, employees in advanced positions often had to interpret model changes and technical reports involving schematics and diagrams. On the other hand, entry level jobs seemed to require minimal reading ability, as traditionally taught and tested in school. Entry level positions required the reading of job orders, parts numbers, oil grades, pressure levels and other numerical and graphic materials.

In the business offices, great differences were also found in the reading materials of the advanced positions and those of entry level. Additionally, persons in advanced level positions were found to read a large range of materials, e.g., The Wall Street Journal, professional magazines, corporation correspondence. The entry level persons, however, generally read a limited variety of materials if they were in large shops (more than 13 employees) and a larger variety of materials if the shop had 2 to 12 office workers. The entry level people read material that needed to be typed (although comprehension was not found to be a requirement in some typing pools), and document titles for filing. Many entry level workers sorted forms according to a limited set of skills, e.g., letters and numbers. The study found that the reference books most frequently used by entry level persons were dictionaries and telephone books.

The skills measured by competency based exams were found to be good predictors of ability to read job reading tasks. General comprehension skills such as finding a main idea and following a sequence of events appear to be transferable to reading at work.

6. Persons who did not have the ability to read work-related materials used a variety of ways to circumvent the use of the materials. The most common way was to ask fellow workers what to do. In the auto mechanics field non-English readers in some shops had manuals written in Spanish. As has been pointed out, above, persons in entry level positions generally were found to refer to the manuals for obtaining specific information given in numbers, e.g., parts' numbers, specifications, and recommended sequences for an operation. The information was available in list form or in diagrams. hence, the non-English speaker could get the information sought by "reading" an English manual in his own language.

Among the office workers there always seemed to be hierarchy of supervisors. If a fellow, peer worker could not help the person with the question, the next most common strategy was to ask the supervisor. In all the cases observed, only the supervisors used the reference manuals. Among minority-bilingual office workers ther were frequent instance of sharing the problem-solving among the lower workers and those with advanced positions.

1. INTRODUCTION

This study relates the reading competencies required for high school graduation to the reading demands of entry and advanced positions within clerical and automotive fields. Information was sought regarding the match between competency exams and requirements of the workplace, the job coping strategies of non-readers, and the special reading skills necessary for reading job-related materials.

The first phase of the study included both linguistic analyses of materials and task analyses of the jobs under study: clerk typists, senior typists; beginning auto mechanics, advanced auto mechanics.

Subjects for this phase were those holding such jobs and who are members of minority/bilingual groups. A stratified sample of large and small work sites in the Los Angeles area was used. The second phase consisted of on site interviews and the administration of measures of both job-related, criteria (supervisor's ratings and job reading tasks) and high school competency exams. Subjects are 80 minority workers and their supervisors in the area of auto mechanics and 92 persons employed as office workers.

This report presents, first, the technical summary of the study on literacy skills of auto-mechanics; the second section of the report contains the summary on the literacy skills research among office workers.

The final section synthesizes the findings and delineates areas for .

further research suggested by this study.

 COMPETENCY BASED READING SKILLS AND THE READING DEMANDS OF MINORITY-BILINGUAL AUTO MECHANICS

Our study of the relation between the reading competencies for high school graduation and the reading demands of auto mechanics followed this sequence of events:



- Determining the job reading tasks of minority auto mechanics at entry and advanced levels.
- 2) Administering both a range of items measuring competency-based reading skills and job reading tasks to minority high school students enrolled in auto shop courses. This testing was for the purpose of determining the difficulty, discrimination, and association of items and tasks.
- 3) Administering selected competency-based test items and job reading tasks to minority-bilingual auto mechanics in low and high paying positions.

2.1 Determining Job Reading Tasks

Interview Schedule

Fifty auto mechanics, the majority of whom were bilinguals, were interviewed at their work sites in order to obtain information regarding the reading demands of their jobs. The following format was used in conducting the interview:

Company name		, Number of em	ployees,
Experience of t	he mechanic	years,	
Full or part ti	me worker.		

- 1) What have you read on your job? Today? Yesterday? This week?
- 2) How often do you read it? Daily? Weekly? Monthly?
- 3) Show me what you have read.
- 4) What information were you looking for?
- 5) What is your most crucial reading task?

Supervisors of the mechanics were also interviewed and asked these questions:



- What do your auto mechanics have to read on the job? What type of reading do they do?
- 2) How often do they need to read manuals, catalogs, service notices, etc.?
- 3) Which of the things you mentioned do you think are more important? Would you rank, in order of importance, those types of reading that you have mentioned?

A number of all day observations were subsequently made in selected shops to compare verify that what mechanics and their supervisors reported was read was what mechanics actually read on the job. Further, non-obtrusive measures, such as smudge marks on particular sections of repair manuals confirmed the frequency with which certain information was sought.

Work Sites

All interviews were conducted in the Los Angeles metropolitan area. The work sites were diverse in terms of size and function. Some shops operated on the basis of specialization. That is, the shop itself offered repair of a specialized nature—brakes, carburetors, or a particular make of car. Specialization was also found in some general service shops where different mechanics were assigned duties to work on different parts of the car, not making general repairs. Other shops, characterized as general service departments, offered both a wide range of repairs and expected mechanics to be able to make any of these repairs.

The reading demands were much higher in the general service shops and in those shops where the mechanic had a range of responsibilities instead of only a speciality to perform within the automotive field.



Time Spent in Reading

Consistent with previous studies, it was not uncommon to find mechanics in speciality shops spending less than one hour a week in on-the-job reading. Mechanics in low paying positions where they were making routine repairs in a narrow speciality reported little or no time spent in reading on the job. Usually such mechanics only had to read repair order forms or selected pages of an automotive repair manual, parts lists, or a table of specifications for the speciality. However, mechanics in general shops and with a range of duties sometimes reported as much as ten hours a week reading job related material. If they were in a supervising position, for example, they were required to read shop manuals, schematics, complex diagrams, dealers catalogs, price lists, forms, letters, memos and service bulletins advising of necessary changes in particular equipment.

The reading material commonly found in all garages was the auto repair manual. The most widely used of these manuals were those published by the Chilton Book Company and Mitchell's Manuals, Inc. These manuals provided information concerning the repair of many cars and trucks \$\beta\$ covering models from various years. Service garages that specialized in one make of car and truck--particularly those of foreign origin--had manuals written especially for the vehicles for which they were responsible.



¹Moe, Alden J. etal. <u>The Literacy Requirements of an Automotive Mechanic on the Job and in a Vocational Training Program</u>. Department of Education Purdue University, 1980

Description of Automotive Manuals

Sticht has suggested a classification scheme for categorizing the content of job material. Content analysis of the most widely used manuals showed that they included information within each of the following six categories:

- 1) Tables of Content and Indexes--content designating the location of information within the publication.
- 2) Standards and Specifications--content setting forth tolerances to which task procedures or the completed product must conform.
- 3) Identification and Physical Description--content symbolically representing an object by an identifying code (stock number, nomenclature) and itemizing its distinguishing attributes.
- 4) Procedural Directions--content presenting a step-by-step description of <u>how</u> to carry out a specific job activity. Essential elements are equipment, materials and how they are to be used with presentation organized in a sequential fashion.
- 5) Procedural Checkpoints--content presenting a key word or highly summarized version of what should be done rather than how it should be done. The mechanic is assumed to know how to carry out the steps once reminded by the check points.
- 6) Functional Description--content presenting an operating (cause and effect, dependency relationships) descriptive of some physical system or subsystem.

Readability estimates of these materials according to the Dale-Chall formula, the Fry Readability Graph, and the Forcast Readability Formula showed ranges in difficulty from tenth through twelfth grade levels with an average of eleventh grade. It should be clear however that the readability formulas were not very useful in assessing reading difficulty of the most widely used sections of the manuals--tables of specifications, indexes, and physical descriptions. Further, the information sought by

¹Sticht, T.G. (Ed), <u>Reading for Working: A Functional Literary</u>

<u>Anthology</u>. Human Resources Research Organization, <u>Alexandria</u>, Virginia, 1975.



mechanics demanded mostly literal comprehension, some interpretation (especially of charts and diagrams) and little evaluation. Interpretation of complex schematics and wiring diagrams was required of only advanced auto mechanics. Due to the technical nature of the material, mechanics who are familiar with the special vocabularly and work activity were able to gain information from the manuals even if they could not read at the assessed difficulty level. We found mechanics who could not read English, but who could obtain the information they frequently wanted from the materials.

Style features of the automotive publications included the use of diagrams, charts, and illustrations which might be used with or without accompanying written explanation. A technical writing style predominated. Sentence and paragraph structures emphasized the following of directions and the interpretation of graphs and diagrams. The use of pictorial elements eliminated the need for most modifiers. Articles and sometimes other function words were omitted; hence the style could be considered telegraphic:

"Remove torsion bar installer and remover and stall on other end of torsion bar crossmember and repeat step 2. Remove tool".

Directions for assembly and disassembly began with action verbs indicating what must be done. The sentence elements in automotive manuals consisted of subject, verb, object, predicate object and indirect object. The subject being implicit; the object being a specific part or tool to which the action is directed.

Two combinations of person and mode were found: Second person imperative for instruction and third person indicative for description.

Cautions were also written in the third person. giving information about



7

a condition which must exist prior to and during the performance of a task.

Most data in technical manuals were presented as graphs, charts, tolerance tables, parts and tool lists. Two commonly used charts were flow charts and tables. Flow charts are schematic representations showing flow of a process and sequencing of individual or simulataneous activity. Tolerance tables provide information concerning the continued serviceability of a part. A listing of the part was given along with minimum and maximum specifications. The use of a parts list required familiarity with the parts name or visual concept of the part itself. In most cases, the manual provided an exploded view of the part and the part's name. Using this view, limited English speakers could find the parts number necessary for ordering a replacement.

It is important to note that auto mechanics read in order to do rather than to learn. Reading to do involves searching for and locating information to perform a certain job. In contrast, reading to learn requires learning from text and remembering what has been read for some future use. While an occasional mechanic spoke of taking a manual home in order to learn, most of them stated that they merely looked up information needed to immediately perform a task, either by looking for a specification that applied to the work being done or for a direction to be followed. Most of the job reading tasks were repetitive; performed daily, weekly and monthly. In nearly all instances, the mechanic knew what information he needed and already had the knowledge required for retrieving the information.

The types of information most commonly sought by all mechanics were specifications, parts data, and procedures for carrying out a task. One



could see, however, that the manual took on more importance as model changes occurred. For example, newer regulations such as those concerning emissions and exhaust systems seemed to increase reading for functional descriptions.

2.2 Job Reading Tasks ...

From the data about the kinds of information mechanics get from reading and with copies of the printed material itself, job reading tasks were constructed. These tasks represented both the most frequently mentioned reading tasks and the kinds of information (content) found in the materials. Although far more difficult questions could be posed as tests of job reading ability, we wanted tests that would be suitable for the widest number of work situations and those of different levels of experience. We also wanted items that were passage dependent. Our interviews had shown that with respect to information such as procedural directions and functional descriptions, many mechanics answered the questions, not in accordance with the text, but from their own experiential background.

The following seven items were based on the job reading tasks:

TASK No 1.

Question: According to the order, what weight oil should be used in changing oil?

BUD HAND VALVOURIE Sports Car Service	PENIZOI
Name Date Date Car Make #0, 660 Lic	10/10 X220.
Attention Customer	
MOTOR OIL. Gts. SAE	
LUBRICATION: UNDER THE HOOD ON THE LIFT Door Hinges Locks - Belts Starter and Generator Distributor Cam Wick under Rotor UNDER THE HOOD ON THE LIFT Linkage Joints under Hood King Pins	1.
TRANSMISSION: Change Add Pt. or Lbs. SAE 10 Type	
AUTO TRANS: Change AddPt. or Lbs. SAEType DIFFERENTIAL: Change AddPt. or Lbs. SAEType	
BATTERY: Good Condition Fair Condition Needs New Battery OTHER	



TASK No 2.

Question: On what page would you find information for aligning a propeller shaft for a 1971 Oldsmobile?

Section 7

REAR AXLES

Contents

	٠.
REAR AXLES Reor Axle Gear Tooth Potterns	Page
Rear Axle Gear Tooth Patterns	7.
1703.73 American Majak	7.
1965-73 Chrysler Corp. 7 1/4" Ring Geor	ن-/ 7 7
1969-73 Chrysler Corp. 8 1/4" Ring Geor	/*/
1703 Chrysler Corn 8 1/4" Ring Good	7 10
1700-73 Chrysler Corp. 8 3/2" Ring Gage.	715
1967-68 Chrysler Corp. 9 1/4" Ring Geor	/-13 7 10
1967-72 Chrysler Corp. 9 3/4" Ring Geor	7 19
1701:/3 FORD MOIOF CO Separate Housing	7 20
1965-73 Ford Motor Co. Integral Housing (Standar	
1967-73 Ford Motor Co. Integral Housing (WER Ty	0}/·2/
1957-65 Lincoln & Continental	pe) .7-31
1964-71 Buick Separate Housing	7 74
1403-73 Codillac (Except Fldgrada)	7 20
1961-69 Corvoir	7.40
1966 Oldsmobile Toronado Final Drive	7
1967-73 General Motors Front Wheel Drive	/·48
1963-65 General Motors Integral Housing	7 50
1966 General Motors Integral Housing	7-39
1967-73 General Motors Integral Housing	/.03
	7 04
1972-73 Spicer	/ .83
1972-73 Spicer	/.0/

OCKING DIFFERENTIALS	
964-73 American Motors Twin Grip Differential	7.00
701.09 Ford Moior Co Foundack	701
969-73 Ford Motor Co. Traction-Lok	/-94
964-67 General Motors Limited Stin	/-90

	. J
LOCKING DIFFERENTIALS (Cont.) 1968-73 General Motors Limited Slip	Door
1968-73 General Motors Limited Slip	ruge
(Cone Broke Type)	
1968-73 General Motors Limited Slip	7-101
(Clutch Pock Tune)	
1972-73 Spicer Jrac-Lock Differential	7-106
The spect of the spectrum of t	7-107
	•
PROPELLER SHAFT ALIGNMENT	
1967 Rambler	
1968.73 American Males	<i>7</i> -109
1965-66 Cheveler Com	7- 1 10
1967.68 Charles Corp	<i>7-1</i> .11
1969.73 Chauder Corp.	7-112
1965-66 Chrysler Corp. 1967-68 Chrysler Corp. 1969-73 Chrysler Corp. 1965-69 Ford & Mercury.	7-11 &
1961.45 lineals & Cartanada	7-1 17
1961-65 Lincoln & Continental	7-117
1972.73 Ford Motor Co.	7-118
OFF 10 D : 1	7-119
965-68 Buick	∴7-121
970.72 Ruich	7-123
973 Ruick	7-124
965:66 Charalat	7-125
966-68 Oldemobile	7·126
969-72 Oldsmobile	7-127
969 Buick 970-72 Buick 973 Buick 965-66 Chevrolet 966-68 Oldsmobile 969-72 Oldsmobile	7-129
973 Oldsmobile	7 -130
961-66 Studeboker	,7-132

UNIVERSAL JOINTS

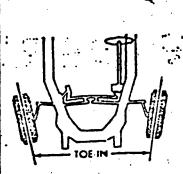


TASK No 3.

Question: What is the tolerance or range allowable for Toe-In in the wheel alignment of a Vega?

1973 WHEEL ALIGNMENT SPECIFICATIONS

R - Right F - Front Rr - Rear L - Left Man - Mon Steering Pwr - Power Steering	Caster (Degrees)	Camber (Degrees)	Toe-in (inches)
GENERAL MOTORS (Cont.) Monte Carlo	5±1/2 ⊙	L +1±1/2 R+1/2±1/2	1/8 to 1/4
Camoro (Exc. Z-28)	0±1/2 0	L +1±1/2 R+3/4±1/2	1/8 to 1/4
Z-28	-1±1/20	L +1±1/2 R+3/4±1/2	1/8 to 1/4
Nova	-· +1/2±1/20	$+1/4\pm1/2$	1/8 to 1/4
Vego	-3/4±1/2 ①	+1/4±1/2	3/16 10 5/16
Corvette	Man +1±1/2 0 Pwr+21/2±1/2 0	$F + 3/4 \pm 1/2$ Rr $-7/8 \pm 1/4$	F 1/4±1/16 Rr 1/16±1/32



TASK No '4.

The following picture show the parts of Rear Bumper of Toyota Corolla. Read the parts list carefully, and answer the questions.

COROLLA TE31, 37, 38 & 51 REAR BUMPER **EXC WAGON** Rål Bumper Assy O/H Incl Rål Refinish Face Bar Stone Deflector part_# 1.3 82.73 1.3 82.37 1.3 77.87 52151-19335 Chrome Painted To 5-78 Fm 5-78 52151-19326 2 Extension, Side , TE31, 7, 8 52106-19035 22.00 52107-19065 52107-19065 52107-19085 52107-19055 52055-19015 23.04 21.80 21.80 14.15 TE 51 3 Guard, Center 4 Pad, Guard 5 Reinf, Impact 6 Fillor, Bar 52023-12010 72.46 Thru 10-75 40.31 52505-12010 52505-12020 52501-12020 From 11-75 TE31 Spl 39.69 7 Absorber, Impact 52650-12010 52660-12010 52650-12020 49.46 TE 51 - Liliback 49.46 52660-12020 49.46 #Incl in Bumper O/H 8 Plate, Absorber Mig 9 Support, Mig Exc 52625-12010 4.23 52015-12020 9 35 52016-12020 52015-12030 52016-12030 9.35 9.99 TE 51 - Littback 11.10 O Deflector, Stone .3 30.19 .5 25.21 Exc TE 51 - Lihback 58401-12011 59201-12010

Q1.

What is the name of the part shown in figure 8?

Q2.

What is the part number for this part?



Read the following paragraphs, and answer the questions.

1979 Ford and Mercury station wagons may develop a condition where the fuel gauge always registers full; even when empty. This problem is caused by the left rear seat belt anchor grounding the fuel gauge wire. To regair, proceed as follows:

Remove lower cushion from rear seat. Inspect seat belt anchor for trapped fuel gauge wire. Loosen seat belt anchor bolt and free trapped wire. Tighten seat belt anchor bolt to 32 ft. 1bs.

Fix damaged wire and pape it to the floor pan away from the seat belt anchor. Replace rear seat cushion. Check gauge operation. If gauge fails to register accurately, make further test of fuel gauge.

Question: What would you do if the fuel gauge still registers inaccurately after checking the gauge wire?

- Remove lower cushion from rear seat.
- 2) Tighten seat belt anchor bolt to more than 32 ft. lbs.
- 3) Make further test of fuel gauge.



TASK No 6.

Question: Find distributor TVS valve and the line marked D. Trace this vaccuum line to the next unit. What is the next unit?

- 1) Throttle body
- 2) Dist. vac. adv. sol.
- 3) Air pump div. valve

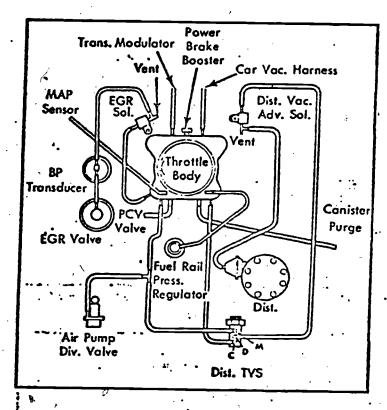


Fig. 23 425"; Fuel Injection; Calif. (Brougham, DeVille)

TASK No 7.

Read the following paragraphs, and answer the question.

Some 1979 Chrysler Newport, New Yorker and Dodge St. Regis models may experience low oil pressure indications, Chrysler Corp. points out that this may not be caused by a malfunction in the engine oiling system.

Low oil pressure conditions must first be verified by performing standard oil pressure test procedures. If oil pressure reading is found to meet actual normal specifications, then problem may lie in the oil pressure sending unit.

Should this type of situation be encountered, replace the oil pressure sending unit with a revised replacement unit (No. 2427237)

Question: According to the article, what malfunction may cause a Dodge St. Regis, '79 to show low oil pressure?

- 1. Malfunction in the engine oiling system.
- 2. Malfuntion in the oil pressure sending unit.
- 3. Malfunction in the test instrument of oil pressure

Task 1 represents the kind of reading most commonly performed by beginners and low paid mechanics. It is a job work order indicating what must be done. As a content type category, it is classified as procedural check point.

Task 2 is representative of <u>tables</u>, <u>content and indexes</u> designating the location of information within a publication. It measures whether or not the mechanic can find information in tables.

. Task 3 represents a task that calls for reading $\underline{\text{standards}}$ $\underline{\text{and}}$ specifications—the ability to obtain the tolerance which must be met.

Task 4 measures the mechanic's ability to engage in the frequent task of using a parts list. It is classified as an instance of identi-
fication and physical description.

Task 5 is a measure of the ability to read <u>procedural</u> <u>directions</u>. It calls for accurate reading of specific steps to be carried out.

Task 6 is a measure of ability to read a simple diagram; a <u>description</u> of a functional unit.

Task 7 is best classified as a <u>functional</u> <u>description</u> task. It indicates an operating cause and effect relationship.

2.3 <u>Competency Tests and Job Reading Tasks</u>

Competency Tests

Two types of tests are being used to measure minimal competency in reading: (1) tests that measure school skills traditionally taught in reading comprehension-e.g., finding the main idea of a passage and drawing inferences from text. The reading material to which school skills are to be applied is expository and literary, similar to the passages found in classroom textbooks. (2) tests that measure "real



life skills" designed to indicate whether one can read the tasks thought to be essential for adult participation in society. Examples are measuring the ability to read safety warnings, forms and applications and common reference sources.

As part of our strategy for determining the relation between competency based tests and job reading tasks, we administered the previously mentioned job reading tasks to 49 students in three high schools. Of these students 18 were bilingual minority and 38 were enrolled in auto shop courses. These same students had just taken a comprehensive competency based reading test that included both traditional school skills and life skills. There was, for example, the traditional tests of (a) finding the main idea and supporting details in content such as articles, newspapers and books of a general nature, (b) finding information by consulting common reference tools maps, graphs, tables and directions, and (c) finding information by consulting a dictionary and book's table of content and index.

Tests of life skills included tests of (a) comprehending warnings stipulated in content such as medicinal and household product safety warnings, (b) comprehending what is required in order to fill out application forms, (c) comprehending requirements set forth in governmental publications-driver's handbooks, voter registration and rental agreements, and (d) comprehending procedures specified in operating manuals for machines and appliances, assembly instructions for household articles and cookbooks.

These tests were scored on a pass-non pass bases.

Airasian, P.W. et al. <u>Minimal Competency Testing</u>. Educational Technology Publications, Englewood Cliffs, New Jersey, 1979.



2.4 Performance on Competency Based and Job Reading Tasks ...

Results of performance on both the competency tests and the job reading tasks are indicated in Table 1, showing the number of successful and unsuccessful students on both types of tests. Successful performance on the job reading tasks was indicated by correctly responding to each of the seven items.

Table 2.1

Performance of Students on Job Reading Tasks and Competency Tests

Students Passing Job Reading Tasks	Students Failing Job Reading Tasks
22	. 5
1	10
	Job Reading Tasks

Students who failed the competency exam had difficulty in reading job related material in some categories of content. Those who could not pass the compentency test were unlikely to be able (a) to interpret a simple diagram (45% could do this task), (b) to determine cause and effect from a functional description (only 9% could do this task). However, most students who failed the competency tests were able to read the following job tasks:

- identify a part using (a) a parts description (89% could do this), (b) a parts number (82% could do this)
- 2) obtain a specification using a table (100% could do this).



- .3) Follow directions in reading step by step procedures (92%)
- 4) Interpret a work order (64%)

Those who passed the competency test could perform nearly all of the job reading tasks. They could for instance read even the most difficult items-interpreting a diagram and determining cause and effect from a functional diagram (84% and 81% successful responses respectively).

These data suggest that many of the competency based skills are associated with the job reading tasks of auto mechanics-e.g., the use of an index, the deriving of specifications from a table, the interpretation of a parts list, and the following of step by step procedures.

Students who are able to derive main ideas from articles, guides and general interest books are able to perform well on the more difficult job reading tasks-e.g. Idearmining cause and effect relationships.

Thus far our findings indicated that successful achievement on competency exams was associated with ability to read job tasks. However, we did not know whether mechanics who could read job tasks could also perform well on competency tests. School instruction in traditional skills, for example, might better prepare students for reading on the job (transfer) than job experience in learning to read specific materials prepares one to read other types of materials. Whether those mechanics who learned to read on the job for their special needs would also be able to read the real life and traditional school material remained to be seen. For the next phase of the study, to the end, five tests were selected to be administered to minority mechanics at their work sites. Three of these tests were job reading tasks—interpreting a diagram, reading a work order, and finding a cause and effect relationship from a



functional description. Two of the tests were competency tests--que measuring the real life skill of understanding written safety warnings and the other a traditional skill of determining a main idea from a passage.

SAMPLE

Our sample of sites from which minority-bilingual mechanics were to be chosen was of two kinds: large shops employing one hundred or more auto mechanics and small shops with five or fewer mechanics. The small shops were randomly chosen from locations found in the yellow pages of the telephone directory listing automobile repair and service in the east Los Angeles area--an area known to have predominantly minority bilingual mechanics. The large shops were selected because of the number of mechanics employed--the maintenance shops of the county of Los Anglees, the Yellow Cab Co., Rapid Transit District, Santa Monica and Los Angeles City School Districts, the U.S. Post Office, Sears Roebuck Co., Hertz Rental Service, and Midas Repair Shops. These shops represented a range in public and private agencies.

The mechanics in both large and small shops were minority-bilingual persons. Forty-six of these persons were working in lower paying jobs and thirty-four in higher paying jobs (a lower paying job was one below the medium pay \$17,000 annually, a higher paying job was one paying above the medium). Of those in small shops, 88% were in the lower income category, while only 5% of those in large shop were in this category.



PROCEDURES

Employers were advised of the nature of the study and were requested to allow their minority-bilingual mechanics to be interviewed. The mechanics were interrupted at their work and asked if they would be willing to read and respond to reading tasks for the purpose of determining the relevancy of these tasks to their own work.

The tests were completed during a single isit. Data regarding years experience as an automobile mechanic and approximate income were also collected.

2.5 Results

The correlation between scores earned on the competency based tests and the job reading tasks was .62. Approximately 38% of the variance on the job reading tasks can be accounted for by competency based test. As indicated in Table 2, performance on the competency test (3 items) but not on the job reading tasks (3 items) was better in large shops.

Table 2.2

Performance on Job Reading Tasks and Reading
Competency Test by Size of Shop

	Mean Score of Job Reading Tests	Mean Score of Reading Competency Tests
Small Shop (N = 40)	1.80 (SD = 1.70)	1.18 (SD = 1.25)
Large Shop (N = 40)	2.08 (SD = 1.05)	1.98 (SD = 1.17)
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

Nearly 50% of the mechanics in small shops read the functional tasks correctly but only 22% were able to read the traditional task of finding a main idea in a passage. In the large shops 70% read the functional task correctly and 60% found the main idea in a passage. Although there was no significant difference between workers in large and small shops on the overall reading of Job reading tasks, those in large shops were slightly better at interpreting work orders and determining cause and effect from functional descriptions.

Table 3 indicates that years experience as a mechanic correlates with ability to read competency tests. Mechanics in small shops averaged 12 years experience; those in large shops 13 years.

Table 2.3
Mean Scores on Job Reading Tasks and Reading
Competency Tests by Experience

•	Job Reading Tasks	Reading Competency Tests
Less Experienced Mechanics (N = 50)	1.70 * (SD = 1.14)	1.48 (SD = 1.26)
More Experienced	. 2.40	1.67
Mechanics (N = 30)	(SD = .85)	1.67 (SD = 1.32)
L.S.	p .01	

Income was associated with both the ability to read job reading tasks and competency tests (Table 4). The average income for mechanics in small shops was \$12,000 per year; in large shops \$17,000.

Only 15 percent of low income mechanics answered all parts of the competency test correctly, whereas 53% of high income did so. High



income mechanics were equally successful on the functional--life skill-and the traditional--finding the main idea--components of the competency test (71% correct in each component); lower income mechanics were better in the functional component (39%) than the traditional component (20%).

Table 2.4
Mean Scores on Job Reading Tasks and Reading
Competency Tests by Income

	Job Reading Tasks	Reading Competency Tests
Low Income (N = 46)	1.48 (SD = 1.07)	.98 . (SD = 1.22)
High Income (N = 34)	2.56 (SD = .79	2.56 (SD = .90)
······································	p .001	p . 001

2.6 Conclusions

Competency based examinations were found to be related to the job reading tasks of automobile mechanics from Los Angeles area shops.

Approximately 38% of the variance in on the job reading performance could be accounted for by the reading skills required for high school graduation. However, the basic skills measured by competency exams were more relevant to higher paying jobs than to low paying ones. The data suggested mechanics could hold low paying jobs without the reading competencies demanded by high school graduation.

Years experience was found associated with ability to read job tasks but not with ability to pass reading competency tests. A job could provide opportunity to learn the limited reading skills associated



with it. However, on the job reading did not seem to contribute to general reading ability nor to the ability to read other job related materials.

High paid mechanics read both job tasks and competency tests better than lower paid mechanics. Lower paid mechanics did not read either the functional nor the traditional dimensions of competency tests very well. Indeed, there appeared to be evidence that lower paid positions do notrequire such competencies. The relation of reading to income was confounded by employment tests. Higher paid mechanics were employed more frequently in public and quasi-public agencies such as the maintenance shops of the county, the Rapid Transit District and the school systems. Lower paid employees were employed by private companies such as the Yellow Cab Company and by small independent garages. Mechanics with limited English to obtain jobs in the higher paying shops because they cannot pass the written examinations. This is so even if the passing of a written exam is no warrant that one is a good mechanic. Public agencies such as the U.S. Post Office had found a need to establish performance exams because so many poor mechanics were hired on the bases of the written exam. Similarly, we found highly rated mechanics who were denied promotion because they could not pass required written exams.

The materials read by highly paid mechanics differed from that read by lower paid mechanics in both number and kind. The lower paid mechanics usually read only repair order forms, tables of specifications, and parts lists. Higher paid mechanics read a variety of forms, service bulletins, diagrams, letters, many parts of the service manuals, and catalogs. Further, higher paid mechanics were more frequently required to read content characterized as functional descriptive. Although



competency based exams included most of the prerequistes for reading in high paying jobs, there were some omissions: the reading of diagrams, the interpretation of instrument scales, the reading of decimal fractions and mixed fractions.

The technical vocabulary and relevant concepts essential for employment in higher paid positions might be better acquired in automotive training programs or in apprentice opportunities than through instruction in reading. Individual experience with auto mechanics and familiarity with specialized information contribute to both the reading of job related material and performance as a mechanic. It should be clear that the present study related the skills measured in competency exams to job reading tasks, not to performance as mechanics. We found many non-reading mechanics who were viewed as excellent employees and who acquired their skill and knowledge through apprenticeships with master mechanics or through training in a foreign country.

This study found many mechanics with limited English coping with their job tasks by circumventing reading. They might ask fellow workers who are more fluent in both languages to translate when it is necessary to communicate with a supervisor or client. They also may rely on pictures in identifying parts and nomenclature. Frequently, they read diagrams, tables, charts and drawings by bringing their own language and experience to bear in gaining the information desired. A few auto parts companies such as Champion issued catalogs in Spanish and there was one publisher of a general repair manual, Leniel-Clewson, who had a manual written in several languages. Many of the employers and employees we interviewed wanted more materials written in Spanish.



Any conclusion drawn regarding reading and the automotive trade must take into account the range of job opportunities—general apprentices and journeymen who maintain and repair vehicles, locating engine trouble and making adjustment and replacements; speciality mechanics who may specialize in diagnosis and tune up, electrical repair, transmission, front end and steering, and the like; supervisors who are usually expert mechanics responsible for selecting and routing repair work, supervising and instructing other mechanics, and inspecting finished repairs.

Although vocational leaders recommend that specialization be undertaken only after successful experience as a journeyman mechanic, we found a trend in the opposite direction. Many beginning mechanics were already in a specialization. They occupied specialist positions knowing only the duties of the speciality. The reading demands of such specialities were minimal.

Concurrent with the trend to specialization and reduced reading requirements was the increased complexity of cars. New systems, such as automotive electronics applied to the ignition and braking systems and computerized engine controls were beyond the diagnostic ability of the average mechanic. Hence there appears to be a need for more highly trained and literate mechanics. However, it remains to be seen whether the industry will demand increased reading skills or whether other ways will be found for dealing with the complex systems. Diagnostic machines, videodiscs showing diagnostic and repair procedures, and substitution rather than repair of units may minimize the need for reading.

A final conclusion is that there are many minority-bilingual persons with very limited reading skills who work as auto mechanics; however, minority members in higher paying positions within the field have the



reading competencies measured by competency examinations. This correlation between reading competency and income is not necessarily a causal relationship since the larger employees commonly use a screening test as part of their hiring procedure.

3. COMPETENCY BASED LITERACY SKILLS AND THE LITERACY DEMANDS OF MINORITY-BILINGUAL CLERK-TYPISTS

The study of the relationship between the literacy competencies for high school graduation and literacy demands of clerk-typists followed this sequence.

- 1) Determining the on-the-job litercy tasks of minority and non-minority clerk-typists in a variety of offices.
- Development of a literacy test which included both minimum competency-based skills and job specific literacy skills.
- 3) Administering the competency-based and job-task literacy test to 80 clerk-typists.
- Analysis of test results. Comparison of literacy kills competencies across offices.

3.1 <u>Selection of Literacy Skills Needed by Clerk-Typists</u>

The search for the literacy skills to investigate followed a three step process: 1) interviews, 2) observators, and 3) material analysis.

Twenty workers and ten supervisors were interviewed to determine the type of reading and the reading skills required in a variety of offices.

The interviews were guided by questionnaires (Charts 3.1, 3.2) in order to have reliability across research team members and in order to elicit the information we sought. A form was also used for documenting the responses (Chart 3.3).



CHART 3.1 EMPLOYEE INTERVIEW QUESTIONNAIRE

- WHAT HAVE YOU READ ON YOUR JOB TODAY? (If the answer is "Nothing" ask, "What did you read yesterday?" (or last week, or last month). If an answer is given, continue to the next question.
- 2. Can you show me what you read?
- 3. . Ask, "What Information were you looking for?"
- 4. (Or) "What questions were you looking for?"
- May we (I) have a copy of the page(s) you read?
 Thank you very much for your help.

CHART 3.2 EMPLOYER - SUPERVISOR QUESTIONNAIRE

- What do your employees have to read on their job? What types of reading to they do?
- How often do they need to read these types of references, files, manuals, etc.?
- 3. Which of the things you have mentioned do you think are more important? Would you rank, in order of importance, those types of readings that you have mentioned?

0.2

Thank you very much for your assistance.

X1CMV/N '

÷



CHART 3.3 FORM FOR DOCUMENTING RESPONSES

	of workers in the office erience of the <u>Typist</u>	(1) Full-time		
	·			
	Naco machanic	,-(2)	year(s)	mon.
1.	What have you read on your	job? (today/ye	sterday/this we	ek)
ď	1.	Dan	ily Weekly	Monthl
	2.		•	
	3.			
	4.			
2.	What information were you s			
	1.	Comments	s Analysi	s of Task
	2.			
•	3.			
	4.		1	

X1CMV/N



The following are sample documents collected during the interview phase (Charts 4, 5, 6).

CHART 4

Staple here to the upper toft-head		District Office	folicy is to be Ser			Account	
chrise of the lest page of the policy (or bonneth Form 7).	<u></u>	Print or Stemp	Number end Name	**	Agendy	Page	Date
22 A (2-77) Printed in U.S.A		(Print or Ty	D. to the person names the Full Name and the Address L	d Address o	+	,	
idress Number		,					
Number Nehclary and Assigned Polication Form	r Designa ti Monthly P	on of Benefi olicies Num	bered Lower	\$ Than 55	N Life	zio codo letropo insurance (100 M. N	Cornoar
Number nebiciary and Assig pplication Fo or Industrial nd for all Indu	r Designati Monthly Pustrial Wee	on of Benefi olicies Num kly Policies.	ciary bered Lower		NF Life 60,000,0	letropo Insuance (Cornoar 10, M
Number nebiciary and Assig pplication Fo or Industrial nd for all Indu	r Designati Monthly Pustrial Wee	on of Benefi olicies Num kly Policies.	iciary		NF Life 60,000,0	letropo Insuance (Cornoar 10, M
nenciary and Assig	r Designati Monthly Pustrial Wee	on of Benefi olicies Num kly Policies.	ciary bered Lower		NF Life 60,000,0	letropo Insuance (Compar
Number In the control of the control	r Designati Monthly Pustrial Wee	on of Benefi olicies Num kly Policies.	ciary bered Lower		NF Life 60,000,0	letropo Insuance (Cornoar 10, M
Number Iv nebciary and Assig pplication Fo or industrial nd for all Industrial sinct Number and i	r Designati Monthly P strial Wee Name Iny previous red policy, at the Optional	on of Beneficies Num kly Policies. Agency designation of find any previous Modes of Setti	beneficiary and	Palicy N	Life 60,000,0 umber	letropo insurance 000 M, M	Cornoar 10, M Suffix

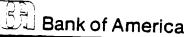


CHÀRT 5

BANK) AMERICA			Parsor	na <u>line</u> Crec	APPLICATION
1. DECIMON						
I'm idelying for a line of a this line of creats, I want a Cland of the month. The	redit, the limit of which will be a sen billing cycle to close on the date may very because of wester	Sen 1000	Cises Cizon Ci	open 25th	BH NAME	SAAMSH MUNISER
IMPORTANT NOTICE: Y	ou may apply for personal in Her person, regardless of yo			THOUT	UNIVERSE CONTRACTOR CO	BAYE
O'm applying jointly wi	th					I'm applying in my name and
If you're married and best	species are applying jointly for	this Personal in	e Credit esseunt, on	e should apply a	e applicant and the other so	es-applicant.
If you're married and your	spouse are applying jointly for spouse is not applying for this for ar spouse's credit experience as y	erranaLine Cree pref as your own	lit sessunt, but you L	e should apply a live in a semmu	nity property state such as (os-applicant. California, you must give all requested
If you're married and your information concerning you 2. APPLICANT FULL NAME [main grint]	Secure is not sent man for the St.		 . -	Owners	nity property state such as (co-applicant. idifornia, you must give all requested light industrial v Yang industrial v
If you're merred and your information concerning you grant to the property of	speuce is not applying for this P or speuce's credit experience as y	erranaLine Cree pref as your own	SATE OF BIRTH	Ilve in e semanu	nity property state such as (California, you must give all requested
If you're merred and your information concerning you information concerning you Z. APPLICANT FULL MAINE (PROMPTION OF THE PROMPTION OF T	speuce is not applying for this P or speuce's credit experience as y	erseneline Cree pail as your over	SATE OF BIRTH	Ourmannice Omannice Osenante	mity property state much as C mg, of old of the R Thick state a frequency missing states OPTIONAL You need not list meanwhomes unless you wish it	Indifference, your must give all requested INST INCOME. IN V. A. SUBMINIST PLANT I makes from almosty, child suspen or searce connected for surseess of granting this graph;
If you're merred and your information concerning you grant to the property of	speuce is not applying for this P or speuce's credit experience as y	AGE CITY/ATAYE)	SAYE OF SIRTH	Ummannes Omnannes Omnannes Omnannes	mity property state much as (Indifference, your must give all requested INST INCOME. IN V. A. SUBMINIST PLANT I makes from almosty, child suspen or searce connected for surseess of granting this graph;

CHART 6





Global Report

October 1979

Accelerating worldwide inflation and decreasing economic growth mark the world economy as we enter the 1980s.

Inflation is being sustained by a world liquidity glut caused by excessive money supply growth in nearly every nation during the past few years. Since the breakdown of the Bretton Woods System, the world has experienced double-digit growth rates in the global money supply each year. The lack of control over official international liquidity creation and the concomitant weakening of the balance-of-payments constraint have contributed importantly to this lessening of monetary discipline. It is therefore not surprising that global inflation has averaged 12 percent annually since 1974, and the outlook for the 1980s is not encouraging.



Ten office personnel were selected for 8 hour observations. This activity was included to verify the self reporting done during the interviews. A discrepancy was found with use of reference manuals. The only persons using the business manuals were the supervisors, where the interview appeared to have the manuals used by entry level workers as well. The only reference books used by the lower level workers were dictionaires and telephone books. The following is a summary of the of literacy activities as identified by interview observations and document review.

- 1. Entry level jobs require less reading.
- Non-English speakers can hold entry level jobs with a lower grade level reading or no reading at all, i.e., stenopools where only "copy" work is done.
- 3. Strategies for coping when one does not read--ask for verbal directions.
- 4. High level jobs require reading such as:
 - o Formal letters
 - Company documents
 - Computer printouts
- 5. Most frequently read materals are:
 - Formal letters--proofreading
 - o Memos
 - Computer printouts
 - Work manuals
 - Mail--addresses, names
 - o Forms
 - Telephone directories
 - Schedules



- 6. Clerk typists, other than stenographer-pool employees, must be able to read on a secondary level.
- 7. There is often a distinct difference between what supervisors perceive as reading responsibilities and what actually is read (usually their perception is more complex than what exists).

3.2 Test Development for Literacy Skills Among Clerk-Typists

The observations and interviews carried out during the intial stages of the project found the position clerk-typist to be highly diversified from job-to-job and within each job. Amid this diversity, some basic reading skills common to every job contacted were identified. The basic reading skills isolated were the following: Comprehension (this included interpretation, main ideas, factual information, and comprehension of schedules and forms), alphabetizing, vocabulary, grammar, and punctuation. These basic skills became components of the test designed for office workers in conjunction with the project. Below is a brief chronological outline of the test development and data collection activities. Following the timeline, is a presentation of each section of the literacy test designed (Appendix A), the rationale for the sections, and the subsequent revisions of each section with explanations for the revisions.

Reading Test Development -- A Cronological Outline

- 1. First draft of the test was developed. It was reviewed/ revised by the research team. Contacts were made with 8 high school students who volunteered to participate in the pilot of the test.
- 2. High school students were given the test; the test was scored. The research team met to review the test results; again, revisions were agreed on, and contacts were made with 40 vocational education students who volunteered to participate in the first data collecting phase of the project.



- 3. The testing of the 40 vocational education students continued and was completed; the tests were scored. The research team met to review the test reulsts, revisions were agreed on and contacts were initiated with 80 employees in the position of clerk-typist who volunteered to participate in the data collection phase of the test.
- 4. Data collection with the 80 clerk typists began.
- 5. Data collection with the 80 clerk-typists was completed; the tasts were scored. The research team met to review the test results. The writing of the research project report was planned.

The Development of Each Section in the Literacy Test

Section I. Comprehension

Reading materials used commonly on the job were gathered during the observations and interviews. The reading materials were analyzed for level of difficulty. An average level of 11711.5 grade was determined as most common to each position. An understanding of the reading material was found to be generally necessary for the employees to function effectively in their positions. With these findings in mind, Section I was written.

The polysyllabic vocabulary used in the test of Section I was verified against the publication "The Literacy Requirements of a Secretary on the Job and in a Vocational Training Program."

This publication lists the most commonly used words in the clerical vocabulary. The letter format of the section was chosen because it was found to be a writing and reading format familiar to all clerk-typists we contacted.



The Fry Readability Formula was used to obtain the reading of the materials; at this time we found no formulas designed to test technical writing. Edward B. Fry. Fry Readability Scale (Jamestown)

The reading level was kept at 11.0-11.5 in agreement with the average reading level obtained with the analysis of reading materials common to the clerk-typists surveyed. The questions asked of the reading text were constructed to deal with several kinds of comprehension skills, i.e., interpretive, main idea, factual, inferential, critical thought. Throughout the field testing of the test the next of the reading passage remained the same. The questions asked pertaining to the reading remained unaltered.

TEST SAMPLE

Section I. Comprehension

In this section you will be tested on your reading comprehension (your understanding of Passage A). Please read Passage A silently then answer the questions following by circling the answer which most fully satisfies the question.

Passage A

Dear Applicant:

We received your resquest regarding information concerning the job opening we are attempting to fill. The position will necessitate that you know how to perform the basic math functions. You must be able to type at least sixty words per minute. Your reading skills must be twelfth grade level or higher. You must demonstrate your public relations skills in person as well as on the telephone. These requirements are basic necessities for performing well in this particular position.

We will train you to use a calculator, adding machine, and any other equipment necessary to your work in our office. Because we will be taking time to train someone we would appreciate it if you would carefully consider whether or not you are qualified for the position. If you desire to make this kind of work a career, and if you are willing to work fifty hours a week for the first month of training please call us. We will immediately set up an appointment for you. We will also initiate the paper work necessary for your application to be processed.

If you have any further questions concerning the qualifivcations for this position please do make contact with us by May 31.

- 1: What had the applicant requested?
 - A. Information about a secretarial job
 - Information about a job opening
 - C. Information about a job opening they had filled
 - D. Information about a job opening they were trying to fill.

Questions 2 thru 6 refer to Passage A found on page 1.

- What are the basic necessities for doing well on this job?
 - A. The requirements for the job are the basic necessities.
 - B. Math skill, reading ability, and personality are the basic necessities.
 - C. Personal relations skills, math, reading ability, and typing are the basic necessities.
 - Reading skills, math, typing, and shorthand skills are the basic necessities.



3.	It is necessary for the applicant	to know how to operate office
	machines to be considered for the	iob?

- A. Yes
- B. No
- C. Information not given in the passage
- 4. Is the applicant qualified?
 - A. Yes
 - B. No
 - C. Information not given in the passage
- 5. If the applicant is able to type 60 words per minute, can perform the basic math functions, reads on the second grade level, and has good personal relations skills is s/he qualified for the job?
 - A. Yes
 - B. No

Please indicate below why you answered yes or no.

- 6. Which sentence best summarizes the main idea of Passage A?
 - A. The position has many qualifications.
 - B. The position will require a commitment to the work.
 - C. The position is available to a qualified person willing to train and build a career around the work.
 - The position has many qualifications which will exclude many applicants less committed to the work.

Section II. Alphabetical Order

Clerk-typists commonly worked with directories, catalogs, manuals, and journals. These materials were generally organized alphabetically. Efficient and effective use of these materials required a thorough knowledge of alphabetical order.

The words were taken from a literacy requirement book for secretaries. ⁴ The alphabetical order section was originally four groups of five words to be alphabetized independently by group. After the pilot with eight high school students, it was determined that the test needed to be shortened without damaging its effectiveness in determining a person's ability with alphabetical order. It was then reduced to two groups of five words, chosen specially because they require a thorough alphabetical order knowledge—alphabetization from first letters to the last letters. No other changes were made in this section.

TEST SAMPLE

Section II. Alphabetical Order

order, 1 corr	esponding to th e word	nearest the be	ginning of the
alphabet?		•	
A		B.	
	particles		sep a rat e ly
	partners	· 	s e parate ~
	participant		sending
	participate		sentences
	partial		sentenc e

Number the following sets of words in their correct alphabetical



Section III. Punctuation and Grammar

The project team agreed to include this section after carefully noting that a knowledge of grammar and punctuation are an integral part of proofreading, a skill often used in the cler-typist position. This section was written after the first draft was presented to the research team. So, technically, it was a part of the first revision.

The punctuation section was designed to include all of the major punctuation forms. The original section was revised after the pilot test with the eight high school students. The revision dealt only with the item assessing knowledge of apostrophe usage. This section remained the same through the remainder of the testing done.

The grammar section tests for knowledge of complete sentences and sentence fragments. The initial version contained three items. This section was expanded in the second revision to include five sentences—with two incomplete sentences and three complete. The expansion was done to more fully insure that the person being tested understood what a complete sentence was and did not circle the correct sentence arbitrarily. With two answers necessary for a perfect score in this section it was less likely that a person might arbitrarily score perfectly. This section remained in this form throughout the remainder of the testing.



40

TEST SAMPLE

Section III. Grammar and Punctuation

- 1. In the following sentences, please fill in the proper punctuation.
 - A. Joan will get her degree but not until she passes the class.
 - B. We are going to see the doctor his office is downtown.
 - C. Today is your day off said Mr. Garcia.
 - D. Fred Williams who works across town will see us today.
 - E. Each workers paycheck must be signed.
 - F. Please send the following five bottles of correction fluid six staplers twelve ballpoint pens and a copying machine.
- 2. Circle the incomplete sentences or sentence fragments.
 - A. Derek's Pawn Shop will allow you two weeks.
 - B. In the following section of this report, Dr. Patrick's research will be analyzed.
 - C. The idea that work should be pursued as a calling.
 - D. It is very important that you work well with the people in the office.
 - E. The correct answer, the first two on the second line.



Section IV. Vocabulary

All of the vocabulary words in this section were selected from among the words listed as the most common words found in the technical vocabulary of a secretary in the book by Alden J. Moe. 5 Correct definition words were formulated by consulting Webster's New Collegiate Dictionary and The Oxford English Dictionary. Even so, this section underwent a more extensive revision that the other sections did. The pilot test indicated difficulty with over 50% of the questions, 5 out of 20. These were revised to include clearer differences between choices. The field testing with 40 vocational education students revealed additional difficulties. The decision was made to eliminate the two items that were proving to be the most difficult, leaving a total of eight items in this section. Additional revision went into making more marked differences between the definition choices offered. In the eventual use of the test, with eighty employees, one item still presented ambiguity to the test participants, item number 4, seeking the definition of the word "qualifications." The item was judged to have problems and in the scoring this item was discarded.

TEST SAMPLE

Section IV. Vocabulary

Circle the most correct definition of each word listed.

- 1. Demonstrate
 - As lead
 - B. show
 - C. act
 - D. evil
- 2. Necessitate
 - A. negate
 - (B.) cause
 - C. revive
 - D. lead
- 3. Initiate
 - A begin
 - B. letter
 - C. center
 - D. end
- 4. Qualifications
 - A. promises
 - B. essentials
 - C. credits
 - D. efforts

- 5. Designate
 - A. picture
 - B. name
 - C. plan
 - D. lead
- 6. Objective
 - A. an idea
 - B. a method
 - C. a thing
 - Do an aim
- 7. Recommendation
 - (A.) act of advising
 - B. act of requiring
 - C. answer
 - D. act of showing
- 8. Resources
 - (A.) reserve supply
 - B. a second reply
 - C. do again
 - D. reserve food



Section V. Schedules and Forms--Reading Comprehension

One of the regular reading formats common to all of the clerk-typists contacted dealt with forms and schedules. The section was designed to test precision and comprehension in the reading of schedules and forms. This proved to be one of the more challening sections of the test. Deviations in the schedule were questioned as well as consistencies. The test participants had more difficulty dealing with the deviations from the regular pattern in the schedule. The second revision resulted in the inclusion of a clarifying note at the end of the schedule to further assist the test participants.

Form A (a Sample Form to be filled out by the subject) had key words underlined to emphasize their importance. The testing results indicated a specific difficulty with questions 6 and 7. Several correct approaches to answering the questions were used by the test participants. All of the appropriate approaches were counted as correct.



TEST SAMPLE

Section V. Schedules and Forms-Reading Comprehension

Review Schedule A below and circle the correct answers to the questions listed after the schedule on page 6.

Schedule A

*Regular Working Schedule for Employee Unit 5
Week of June 26-29, 1985

Monday		Tuesday	Tuesday		Wednesday		
Alpan	<u> </u>	Alpan	6-5	Alpan	6-5	Alpan	6-5
Bond		Pond .	5-li	Bond	5 - 4	Bond	5-4
Chávez	6-5	Chavez	6-5	Chavez	6-5	Chávez	6-5
Fiaui	5-4	Fi aui	5 - 4	Fiaui	5-4	Fiaui	5-4
Gutierrez	5 - 4	Gutierrez	5-4	Gutierrez	5-lı	Gutierrez	5-4
Jones	6-5	Jones	6-5	Jones	6-5	Jones	6-5
Perez	6-5	Pérez	6-5	Pérez	6-5	Valdez	6-5
Wong	5 - 4	Wong	5-4	Wong	5-4	Wong	5-4

*Regularly ten hours per day, 4 days per week, two shifts running a day, 6AM to 5PM and 5PM to 4AM, machinery maintenance daily 4AM to 6AM, lunch and dinner breaks are to be taken for one hour after four full hours of work. Any deviation from regular schedule is due to employee request for time off.

Now that you have reviewed Schedule A thoroughly, answer the questions about Schedule A found on page 6.



A. Friday, Saturday, Sunday B. Thursday, Friday, Saturday, Sunday C. Thursday, Saturday, Sunday D. None of the above 2. How many hours of work per day do these employees regularly ha A. 8 B. ho C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-h B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above h. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided. 1. Last Name
C. Thursday, Saturday, Sunday D. None of the above 2. How many hours of work per day do these employees regularly ha A. 8 B. ho C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-h B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
D. None of the above 2. How many hours of work per day do these employees regularly ha A. 8 B. h0 C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-h B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above h. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
2. How many hours of work per day do these employees regularly ha A. 8 B. 40 C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
A. 8 B. 40 C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
B. hO C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-h B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
C. 10 D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
D. none of the above 3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
3. What hours did Chavez work on Tuesday? A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
A. 5-4 B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
B. 6-5 C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
C. 5-2 D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
D. none of the above 4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
4. Did Valdez work this week? A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
A. Yes B. No C. Information not given Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
Fill in Form A below by referring to Schedule A found on page 5. as though your name is Perez as you fill out Form A. Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
Form A Employees: Please read this form carefully and print the information asked for within the blanks provided.
information asked for within the blanks provided.
1. Last Name
2. Unit Number3. Week of
4. Regular Hours Per Day 5. Regular Hours Per Week
6. Days Regularly Worked
7. Days Worked This Week
8. Total Hours Worked This Week

TEST SAMPLE (continued)



Sections VI and VII. Interpretation and Main Idea

The last two sections of the clerk-typist test were taken directly from the minimum competency items included in the test for the auto mechanics in this research project. These two sections were included for two reasons. First, the two kills tested play an integral part in testing reading comprehension. Secondly, the sections were included to provide a common ground for comparison of the responsesz from auto mechanics and clerk-typists.

The section on interpretation required the application of the test participants' comprehension of a main passage to two different circumstances.

The main idea passage required the reading and comprehension of a three paragraph passage and the selection of the best statement of the main idea of that passage.

These two sections were not revised, but remained identical to those in the auto mechanic's test. We refer you to the description of that test for further detail concerning the development of these two sections, Sections V and VI.



TEST SAMPLE

Section VI. Interpretation

Read the safety warning below and answer the questions that follow.

Bleeding

Until medical help arrives, place a thick pad of clean cloth or bandage directly over wound and press firmly to control blood flow. Hold in place with strong bandage, neckties, etc., taking care not to make tie so tight as to prevent circulation. In case of injuries to the groin, ampit or neck, where ties cannot be used, control blood flow with finger or hand pressure. Raise the bleeding part higher than the rest of the body, unless bones are broken. If injury is extensive, treat for shock.

- 1. Someone has fallen on a broken bottle and the cut on his leg is bleeding heavily. You cut a thick cloth over the wound and tie it in place with a shirt sleeve. According to the warning above, you are acting:
 - A. Correctly
 - B. Incorrectly
- 2. Your friend has cut his neck in a motorcycle accident. You raise his neck with a cushion and press your hand firmly over the wound. According to the warning above, you are acting:
 - A. Correctly
 - B. Incorrectly



TEST SAMPLE (continued)

Section VII. Main Idea

Directions: Read the following paragraphs and answer the question about the main idea.

Learning To Read

Teaching people to read can be a difficult and complex process if the basics of the skill are not approached properly. Instead of worrying about what people don't know, you should concentrate on what they have already learned through everyday experiences.

Imagine yourself in the place of those who do not read and make a list of all the words they encounter every day. Begin in the bathroom, washing up for breakfast. There are words on the toothpaste tube and even the bar of soap. Then move into the kitchen and look around. People notice brand names and product names like "cereal," "eggs," and "milk." Continuing throughout the day, you will discover other words—stop signs, names of streets, and names of cars.

We are constantly surrounded by a great basic vocabulary. It's easier to help people read these familiar words and then move on to new words and experiences.

Which one of the following is the best statement of the main idea of the article you just read?

- A. People notice brand and product names and encounter words on toothpaste tubes and bars of soap.
- E. When associated with everyday experiences, reading becomes an easily acquired skill.
- C. If taught correctly, people can learn to read quite quickly.
- D. Learning to read is far more difficult than learning to talk.

X1CMV/N



3.3 Site and Sample Selection

Observations and Interviews

Site selection for the interviews and site observations was done by referring to the phone directories (yellow pages) and through previous contacts with people in business. Interviews and observations were carried out with clerk-typists in large offices (13+ employees), and small offices (2-12 employees). All offices in the study were in the Los Angeles Metropolitan area.

Pilot Test

The sample selection for the pilot test was from the immediate vicinity of UCLA. Contacts were made with high school students known to a member of the research team. Those students volunteered and then recruited some additional students for the pilot test.

Information was gathered from their performance on the test as well as their remarks concerning overall clarity, perceived ifficulty, etc.

Field Testing with Vocational Education Students

Contacts wre made with numerous educational institutions where people were trained as clerk-typists. Three of the institutions contacted expressed an interest in our research and a desire to participate in the administration of the exam to any students who would volunteer. One institution was a community college (CC), one an occupational training center (OTC), and one a skills development center (SDC). The occupational training center and the skills center had a higher percentage of minority students enrolled than the city college, although minorities were present in all three institutions (a more detailed ethnic distribution will be



Testing students in three different kinds of educational facilities provided us with a broad basis of comparison in regard to age, ethnic background, and educational background.

Data Collection with Employed Clerk-Typists

When the time arrived for initiating contacts with employers regarding the final data collecting phase those employers who had participated in phase one were contacted first. Two of these firms accepted the invitation to participate in the segment of the study which tested the literacy skills of its workers, although different persons took part in each phase.

SITES OF OFFICE PERSONNEL STUDY--FINAL PHASE

Salient characteristics of sites selected. Below are descriptions of the offices chosen for the testing, following the development of the tests for specific literacy skills. We have provided some detail of the major characteristics of the participating offices (shops, agencies) in order to place the resulting data in the context of the office variations. For each agency, the descriptions attempt to establish the following features:

- Major functions of the particular office.
- The size of the firm in number of employees.
- The ratio of men to women.
- The organization of the clerical staff.
- The ethnic/linguistic distribution of the employees.
- The spread of ages of the staff members.
- The range of salaries.



Commerical Transporation Company (CTC)* (COMTRANS)

CTC had its intermodal traffic department housed in a small building located on the railroad yeard near downtown Los Angeles. This office employed approximately 65 clerks in varying shifts, twenty-four hours a day. The majority of the clerks were male. There was a diverse ethnic population with approximately 50% of the population being members of some minority group. The age range was diverse as well, from 19 to 58 years.

The office was responsible for the smooth flow of CTC truck traffic carrying large "containers" to be transferred by rail. Therefore, some clerks had business to transact in the office and in the general area surrounding the office as well (checking in trucks and containers). Other clerks worked strictly in the office. They all were involved in clerical skills (filing, letters, etc.), telephone calls, and typing; but, there was some diversity from one position to the next, depending on what facet of the intermodal operation they were responsible for. Public Communications Company (PCC) (PUBCOM)

This office was located in the PCC central headquarters in Santa Monica. (West Side of the Los Angeles area). This particular office of PCC dealt with some legal transactions, public relations, and incoming complaints of customers. There were approximately 12 clerk-typists employed in this office with a high level of clerical expertise. All/of the clerical positions were staffed by female employess at the time of the data collection. The minority population was approximately 30% of



the total number of clerk-typists. The age ranges is from 21 to 35 years old.

The basic clerical stills were common to all the clerical positions, but there was diversity in the nature of the materials that each position dealth with. For example, some of the clerk-typists worked primarily with complaints and repairs, while some deal strictly with secretarial functions for an administrator, etc.

Federal Service Agency (FSA) (FEDSERV)

The Federal Service Agency's office was located in West Los Angeles. The office was open to the public from 9 to 5 p.m. for processing federal service claims in person. They processed claims by mail as well. Recently, shortly before the time of the study this office had seen a reduction in clerica staff when several clerical personnel were promoted to positions in another branch office located in the same building. At the time of data collection the positions had not been filled, consequently the clerical personnel were doubly busy with their work and the work of some absent personnel.

There were six clerical positions in the office. The ethnic background of the clerical personnel then was approximately 30% minority. The age range was 23 to 45 years.

From job to job the responsibilities were fairly consistent, with less diversity than some of the other offices where employees were tested. The main function of the clerical personnel in this office was to accurately define the claims being made, to do the paper work and calculations of money claimed which would allow payment to the individual



reading incoming mail are some of the basic on-the-job tasks these employees had to deal with. Telephone calls were very limited due to a centralized answering and referral service.

THE STATE EMPLOYMENT DEPARTMENT (S.E.D.) (STED)

The State Employment Department (S.E.D.) was a state agency which offered its local community a number of employment related services. These services included employment and unemployment services such as: employment counseling, employment referrals, arrangement of interviews, employment placement, referrals to training programs, and unemployment insurance. All of these sources were considered important components to the provision of adequate and complete employment services. The S.E.D. also included a (WIN) program which provides the same aforementioned employment services but focuses exclusively on welfare recipients.

The S.E.D. was a fairly large office divided into 4 units which included: Administrative, Employment Services, Unemployment, and the WIN program. The efficiency of the unemployment unit in the office has priority, because if people did not get their money they would not come back to look for jobs. The clerical/secretarial personnel in the S.E.D. consisted of one Manager Secretary, four full-time clerks, and a large number of part-time Office Assistants. The Manager Secretary was also the Attendance Clerk, which meant she had a wide variety of job tasks. The Manager Secretary was responsible for the Manager's mail, dictation and typing, but also must take care of all the paper work for hiring,



exclusively and expected to look and keep up files, take care of mail, and other job related tasks. Of the three clerks, one of them was a Control clerk, which means she attended to the mail pay; and another was an Overpayment Clerk who advised claimants when they have been overpaid. The fourth full-time Clerk worked exclusively with the employment services unit and reponsible for any clerical/secretarial task within his/her unit. The Part-time Office Assistants simply answered phone calls and took care of light typing, especially when the Manager Secretary had an overflow of work.

The Clerical/Secretarial Personnel:

1. Sex: 99% women, only 1 man

2. Age range: Apprix. 20-44

*3. Ethnicity: 90% Hispanic/Mexican, 10% Asian/White

4. Pay scale: \$904 - \$1060 a month

The Top Executive Positons:

*1. Ethnicity: 9 Hispanic - all Mexican

5 White

1 Asian

PARENTS FOR COMMUNITY ADVOCACY (PACA)

PACA, as a community agency, was committed to promote, expose and assist in equal educational opportunities for Chicano children. The agency's commitment stemed from concerned citizens as well as the agency's



County and Federal funding which was allocated for the purpose aforementioned. PACA was receiving Title VIII - Bilingual Education monies at the time of the study. The PACA administration, Executive and Project Directors had decided to use two strategies to help Chicano children in education. One of the strategies focuses on working with the parents and family unit, which is considered the child's initial exposure to learning. The second strategy used by PACA is working with teachers and administrators, teaching them how to work and use parents as a resource to enchance the children's learning. PACA was at the time, working on two projects. One of the projects not only familiarizes parents with school problems, but also encourages them to participate in helping to resolve and helping to alleviate the problems. The second project was basically concentrating on bilingual parent communication.

The PACA office was small and included only six on its staff: one Executive Director, one Project Director, three Counselors, and one Secretary. The Executive Director managed the entire office, directed and worked on one of the projects, which includes writing the project proposal beforehand and writing up the report afterwards. The Project Director did the same for the second project. The three Counselors could be called Parent Trainers, because they conducted classes on a variety of topics, e.g., the school structure, drugs, adolescence, Title I, Title IV how to read testing scores, and how to deal with particular problems at school, such as suspension. Parents were also familiarized with the school personnel and legal aspects such as Court mandates. Many times the Directors were also involved in similar interac-



The Personnel

1. Sex 5 Women and 1 Man

2. Ethnicity: All Mexican

3. Age: Administrative and Secretary, 25-35 (all women);

Counselors, 40-50 (2 women and 1 man)

EAST LOS ANGELES UNION (ELAU)
COMMUNITY RESEARCH GROUP (CRG)

In 1972, East Los Angeles Union (ELAU) became one of the 49 non-profit locally based Community Development Corporations (CDCs) receiving federal assistance to participate in this national experiment. It was ELAU's task to develop and implement an economic revitalization strategy in partnership with the 350,000 residents (80% Hispanic) of greater East Los Angeles. Within the ELAU organization, CRG was originally conceived as the economic research and planning division to assess the socio-economic needs of the community, identify areas of economic opportunity, and obtain public and private resources to implement ELAU economic development projects. CRG possessed planning and research capability in the many facets of socioeconomic development including transportation, housing, human services, legislation, and all economic activity such as commerical and industrial development, labor trends, etc. CRG's success in planning and research was based upon its ability to effectively include the participation of the public and private sectors in conjunction with community residents.



they in turn have hired an X number of skilled personnel to work on Communit projects, including: Project Directors, Marketing Specialists, Analysts, Researchers, etc. At the time, were four on the secretarial staff and one receptionist. The receptionist basically greeted people, answered phones, and did very light typing. Two of the secretaries were known as Mag Operators, who did most of the typing for the entire office. They were responsible for typing for the Project Directors, for monitoring supply distribution, for maintaining their own filing system and for relieving the receptionist if necessary. One of the last two secretaries was the Executive Secretary to the two Vice-Presidents. She was responsible for screening their calls, taking dictation, doing their filing, mail, typing, etc., and acquainting herself with all accounting procedures and paperwork. The last and most important staff member is the Executive Secretary to the President, who performed the same tasks as the aforementioned Executive Secretary. The Executive Secretary to the President was also the Supervisor of the clerical/ secretarial staff as well as Administrative Assistant, which meant she contributed to the organization and administration of the entire office.

The CRG's Secretarial Staff:

1. Sex All Women

Age: 25 is the average age

3. Ethnicity: All Mexican

All administrators were men; 2 Chicanos, 1 Pakistani; the President was Chicano.



IMMIGRATION ASSISTANCE, INC.

The Immigration Assistance, Inc. was a non-profit, voluntary agency accredited by the Immigration and Naturalization Service (INS) to help in the reunification of documentable families of Los Angeles by assisting them with the intricate and complex immigration procedures of this country. DOCUMENTABLE applied to those persons or families living in the United States in Violation of U.S. immigrations laws, who were prevented from exercising rights and privileges of U.S. citizens and (legal) resident aliens because of INS delays in administrative processing of their applications for normalization status. The Immigration Center was federally funded administered by the City of Los Angeles, which meant limiting these services only to low income residents of the City of Los Angeles.

The Center was then staffed as follows: one Attorney, three Counselors, one Executive Secretary, one Clerk Typist, and one Public Relations

Officer. The Counselors aided and counseled their clients throughout the immigration process, using the Attorney for reference when legal advice was necessary. The Public Relations Officer's title was pretty much self-explanatory, but he also wrote up proposals for grant monies. The Clerk Typist was also the Receptionist, performing all tasks required of her through that title. She also took care of the mail and was responsible for typing immigration forms passed on to her by the Counselors. The Executive Secretary performed a variety of tasks including the scheduling of all appointments, sending all notices to clients, taking



Judges. The Executive Secretary was the right-hand person for the Attorney.

The Personnel:

1. Sex 5 Women, 2 Men. The 2 Men at top positions -

(Attorney and P.R. person)

2. Age Range: 25-760

3. Ethnicity: 1 Anglo, 6 Hispanic. (The Attorney was anglo.

THE COUNTY HOUSING AGENCY (COHOUS)

The County Housing Agency of Los Angeles continued to seek and develop an adequate supply of decent and affordable housing for the citizens of Los Angeles County. This public agency was providing essential housing for thousands of low-income residents of Los Angeles County. At the time over seven thousand such households in the country were receiving assistance from the Housing Agency through either the Section 8 or Section 23 subsidy programs or by occupancy in one of their conventional projects. Althought the Housing Agency had aided proportionately many more needy citizens, the demand for low-cost had also increased at a higher rate. The Housing Agency was attempting to achieve real alleviaton of the community's housing problem by investigating every possible method, preserving existing housing, and devleoping all housing programs available.

The Housing Agency included two buildings: One was completely occupied by part of the Housing Assistance Payments Program (HAPP) the second building housed the other part of the HAPP and five other departments, which included: (1) Personnel (2) Housing Management Business. (3) Development



and most importantly, the Executive office. The Executive Office included: four Executives, three Analysts, two Consultants, and five Clerical/Secretarial personnel. The Executive Office was organized such that three of the Clerical/Secretarial personnel worked almost exclusively with three of the Executives--The Executive Director, the Deputy Executive Director, and Public Information Officer. The other two secretaries worked with the Analysts. The fourth Executive--Special Assistant to the Executive Director--mainly worked by himself doing research and keeping himself informed. When finished with a project, Consulants occasionally passed on typing tasks to the Clerical/ Secretarial personnel. It is important to note that there was a mutual cooperation among the Clerical/ Secretarial personnel. Whenever there was an overload of work falling upon any one of the Clerical/Secretarial personnel, everyone helped out.

There was a wide variety of tasks which could be associated with the Clerical/Secretarial personnel of the Housing Agency, but not all of the tasks were necessarily performed by all members of the personnel. Here some of the tasks observed were: typing, shorthand, filing, proof-reading, light budgeting and bookkeeping, mail, answering phones, and making travel arrangements. The Clerical/Secretarial personnel also had to be able to answer questions about general policy and procedures of the Housing Agency. Editing and writing letters were tasks exclusively performed by executive secretaries—and the Analysts.



•The Clerical/Secretarial Personnel:

80 Clerical/Secretarial personnel--approximately 250 total workers

50% Hispanic - mostly all Mexican

25% Black

24% White

1% Asian

Average

25

99.5% Women

Income range: \$9,500 - \$18,000 a year

Several of the Executive Secretaries-and analysts were women; 3 out of 5 Housing Project Managers were women. Majority of Department Executives were men.

THE GARCIA COMPREHENSIVE HEALTH CENTER (GARCIA)

The Garcia Comprehensive Health Center provided quality health care for families in the East Los Angeles community with a trained bilingual staff sensitive to their needs. The Center's goal was to provide preventive and ambulatory sick services. The Center was not a hospital or an emergency care facility. The Comprehensive Health Center Council, composed of community representatives, was in constant communication with this Center's administration in order to insure that health services met the needs of the community. The Health Center Administration was aware of the financial strain many people were experiencing; but, they were required to charge for medical services by a County Ordinance. Arrangements could be made to have patients interviewed by a Patient Admitting Worker, who would pay for all or part of health care. The



Clinic (ARC), Environmental Sanitation, Public Health Education, Public Health Investigator, MIC Maternal-Infant Care Project, Mental Health, Public Health Nutrition, Public Health Nusring, Public Social Work, Senior Citizen Clinic, Podiatry, Cardiology Clinic, Registrar - Birth Certificate, Burial Permit, etc., Volunteer Program and WIC - Women Infant/Children Program,

The Medical Records staff included 12 entry position clerical workers who worked with an intricate detailed filing chart system which serviced the entire Comprehensive Health Center. Everyone on the clerical staff was required to know how to file, make a chart, attach medical correspondence--lab slips, X-rays, etc. The staff had to also know about the terminal digit, color code and the vertical integration of charts. The Medical Records Supervisor has divided the tasks in the chart room into the following sections. (1) Trouble Section, (2) Teleautowriter Section. (3) Clearing Desk Section, and (4) Clinic Clerk Section. The three persons in the Trouble Section were basically responsible for the searching of misplaced charts. The charts might be misfiled, the might be in a clinic or perhaps they migyt have been sent to another canalc, or possibly they were non-existent. The worker in this section had to locate the missing file or make up a chart depending on the case. These staff workers were expected to be familiar with the entire Health Center system in order to anticipate where charts be; if misplaced. Because the workers in the Trouble Section must have contact with the entire Center, it was important that they had good rapport with the Center's personnel. The three workers in the Teleautowriter Section worked mainly in identifying those charts requested for minediate use through the Teleautowhiter machine. They also did chart#delivery and chart pick up. The two persons in the Clearing Desk Section kept track



not sent back to the clinic, but rather sent to another clinic or office). The four persons in the Clinic Clerk Section took care of filing all, charts from previous clinic day, tally how many charts troubled, charts received, pulled and quested, correspondence received, charts transferred in and out, from and to other clinics, etc. All staff was mutually cooperative.

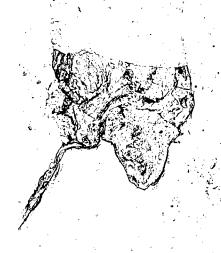
The Medical Record's Clerical Staff:

1. Sex: 10 Women and 2 Men

2. Age range: 18-56, majority in their early 20's

3. Ethnicity: 10 Hispanic and 2 Asian

The Supervisor, in addition to supervising the Chart Room, also supervised Stenographic Services, which dealt with medical summaries, pregnancy verification, work statements, insurance and disability statements. She/he had to also be aware of Central Records, the appointment desk and the Audit Department, where charts were sometimes coded.



3.3 ANALYSES OF DATA

Mean Scores on Literacy Test Battery. The protocols from each of the sites (agencies) in the study were scored, preserving the tabulation for each sub-test in the battery. Table 3.1 displays the mean scores for each agency by subtest. The sub-tests were intended to investigate the degree of competence in particular English language literacy skills by the office worker taking the test. Each agency was assigned a code name and a group number for data analyses reference. There were 8 groups, with an unequal number of subjects, for a combined total of 92 persons in the study of literacy skills among office workers.

Differences between agencies. The analyses of differences in the performance on the literacy test performance by the workers in the study were obtained by an ANOVA. Table 3.2 shows the spread of the scores. With each agency identified by its group number and code designation, we see that the employees of Public Communications Company (PUB. COM) scored the highest (94.17348), while those working at the Garcia Comprehensive Health Center (GARCIA) received the lowest mean scores, 58.41975. The ANOVA yielded an F=4.995 for differences between groups, 7 D.F., resulting in a significance value of p<.0001.



Table 3. Mean Scores on Subtests, by Agency

										•	
LITERARCY SKILL	READING COMP.	ALPHA A	ALPHA B	PUNC.	GRAMMAR	VOCAB- Ulary	SCHED- ULES	FORM	INTER- PRETATION	MAIN IDEA	GROUP Mean
AGENCY			and the second s	······································		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
COMTRANS (Group 1)	84.99 (40)	73.50 (40)	86.00 (40)	54.57 (40)	72.81 (4 0)	85.71 (39)	85.47 (39)	85. 26 · (39)	78.21 (39)	82.05 (39)	77.70 (40)
PUBCOM (Group 2)	95.83 (8)	92.50 (8)	100.00 (8)	80.19 (8)	87.50 (8)	98.21 (8)	100.00	100.00	87.50 (8)	100.00	94.17 (8)
FEDSERV (Group 3)	77.78	86.67	73.33 (3)	80.55	75.00 (3)	80.95	100.00	66.67 (3)	83.33 (3)	66.67	79.09 (3)
GARC (Group 4)	65.38	50.77 (13)	56.94 (13)	42.31 (13)	72.92 (12)	48.35 (13)	69.23 (13)	50.00 (13)	57.69 (13)	76.92 (13)	58.42 (13)
SMBUS (Group 5)	86.11	80.00 (6)	100.00 (6)	40.28 (6)	65.28 (6)	60.00	93.33 (5)	95.00 (5)	80.00 (5)	75.00 (4)	68.63
COHOUS (Group 6)	88.10	71.43 (7)	100.00 (7)	57.14 (7)	71.43 (7)	83.67 (7)	95.24 (7)	91.07 (7)	64. 29 (7)	85.71 (7)	80.81
ELAU (Group 7)	97.22	83.33 (6)	100.00 (6)	73.61 (6)	75. 00 (6)	90.47 (6)	88.89 (6)	81.26 (6)	100.00 (6)	66.67	85.64 (6)
STED (Group 8)	90.74	100.00	88.89 (9)	68.52 (9)	71.88 (8)	77.78 (9)	81.48 (9)	80.56	72.22 (9)	88.89	81.20 (9)
TOTAL POPULATION	84.60 (92)	75.87 (92)	85.87 (92)	57.72 (92)	73.66 (90)	79.21 (90)	85.93 (90)	81.11 (90)	76. 11 (90)	82.02 (89)	76.96 (92)

Table 3

Mean Scores Literacy Test by Agency

ANALYSIS OF VARIANCE

VARIABLE	CODE	VALUE LABEL	SUM	MEAN	STD DEV	SUM	OF SQ	. N	
GROUP	1	COM. TRANS	3108.12319	77.70308	17.07758	11374	1.07705	(40)	
GROUP	2	PUB. COM	753.38787	94.17348	2.93384	60	2.51999	(8).	
GROUP	′ 3	FEDSERVE	237.28193	79.09398	10.69117	228	6.02223	(3)	
GROUP	4 .	GARCIA	759.45674	58.41975	15. 12370	- 2744	7.14519	(13)	
GROUP	5	SMALLBUS	411.76685	68.62781	24.81316	3078	4.65436	(6)	
GROUP	6	COHOUS	565.65386	80.80769	9.05569	492	0.32711	(7)	
GROUP	7	ELAU	513.86790	85.64465	11.51421	662	8.85150	(6)	
GROUP	8	STED	730.76377	81.19597	8.64685	598	1.44482	(9)	
WITH	IIN GROUP	TOTAL	7080.30210	76.95981	15.13401	19239	2.04225	(92)	<u>-</u> ره
	······································		ANALYSIS	OF VARI	A N C E				
	SOURCE	Challe	SUM OF SQUARES		SQUARE	F 4	SIG.		
	BETWEEN (Linear Dev. Fi		800902.801 585.062 800317.739	1	414.686 585.062 386.290	4.995 0.026 5.824	0.0001 0.8734 0.0000		
•			R = -0.0147	R SQUARED	= 0.0002				
74_	WITHIN	GROUPS	1923920.422 ETA = 0.5422	84 22 Eta squared	903.815 = 0.2939	·	y	7	5

ERIC

Differences between the East Side and West Side. The ANOVA found the high scoring group to be an agency in the West Side, the area of Los Angeles with a predominance of Anglo monolinguals, while the firm scoring the lowest was located in the East Side, (East Los Angeles), where the population was predominantly Hispanic. A two-tailed t-test was computed on the Literacy test data, Table 3.3, in order to determine if the agencies in the East Side scored consistently, significantly lower than those in West Side. The t-test found no statistically significant difference between the mean scores of the agencies located in the East Side when compared with the scores of the firms in West Side. Even though the mean scores of the business offices in the West Side had a higher range-- 77.70308 to 94.17348, than those of the East side--58.41975 to 85.64465, the t-test found the differences in means not significant.

Differences among Sub-tests. In the initial phase the study had identified literacy skills important to all office workers, and these were the skills that were being examined by the sub-tests. The next analyses was to indicate how the office personnel in the participating firms performed on these specific skills. The Scheffle Multiple Range Test was applied to the data. Table 3.4.1 shows that the skills which surfaced as being under significantly different levels of control by the subjects were Vocabulary and Form-filling. On closer look at Table 3.1 one notes that such a result appears to have been influenced by the low scores of one agency (GARCIA of the East Side), where the



Table 3.2. T-test, (two-tailed), East side by West side, on sub-tests of Literacy

Skoup (- C	ASTALST EQ ASTAEST CO	1. 1	last Viest		11-16-71		
Agut did E	MIMICH UF CASES	ML AN	STANDAND SEMIATRO	STANDARD	• 1 2-TAIL	POPULED VARIANCE ESTIMATE	* SCHADATE VARIABLE ESTINATE
READECHP GROUP		********	DEVIATION	EHRYR	. VALUE PLOO	VALUE FREIDIN PRIME	T DEGREE OF 2-TAIL POUR.
երիւթ	•	H6*56\1 H7*1500	23.849 19.804	3,725 2,670	1.50 0.133	0 -0.84 70 U.194	-0.02 75.69 0.416
ALPHAA GPIJUP	1 41	74.1463			• • • •	•	•
GNUUP	-	17.2549	15.480	4,619	1.13 0.699	• -0.46 90 0.646	-0.45 H7.73 0.644
H. POHAN HAGAR	1	81,4024	34.123		9 	•	•
emille 	۲ ۴۱	A7.4510	11.990	E.329	1-14 . 0-660	• -0-5t 90 0.049	-0.51 03.25 0.612
วัคบ ^น สมาเทอ	•	54.8776	25 ,1 16	1.926	† •	•	, * **********************************
GRUUF	? 51	60.1190	24.344	3.416	0 1.06 Q.634 0	-1.01 90 0.315	-1.01 H1.67 0.317
А44 Сиопр	• • •	71.581.3	10,090	3.026		The second secon	•
GHOUP.	} 5l	75+2451	id (464 11)	2+584	1495 94866	-0.42 BR 0.354	6 -0.42 80.77 0.360
GROUP I	•	60.9275	21.657	4.086			
онин.	30	87.4280	20.538	2-905	1.59 0.127	-J-78 88 0.000	-3.69 73.42 0.00n
OPLLF 1	1 •0 .	82.5007	25,021	2-956		7) !=,-=
C 4111141)	50	HHARICH	23,914	j. 182	1.09 0.758	-1-19 . 88 . 0,237	-1-18 bl.98 0.240
GREUF 1	· -	74.3750	26,547	4.197		-	*********
GRANDA	50	86.500 <u>j</u>	21.847	3,090	1.48 0.196	-2.3A NB 0.070	75.15 0.023
T ANDHA T ANDHA	4()	71.2500	29,716	4.698	***********	******************	*********
AUREAR S	50	augus un	26.126	3.780	1.24 0,479	-1.47 88 0.146	-1-45 79-36 0-151
THIPE A GROUP T	Jy	79.4872	40.907	£+550 +) 	•	
ABOUP 2	50	64.0000	37.033	5.237	1.22 0,508	-0.54 H/ 0.58/	~0.54 77.54 0.592

Table 3.4.1. Duncan Procedure, Sub-test by group

```
BY VARIABLE HEADCOMP
 PULTIPLE HANGE TEST
 CUNCAN PROCEDURE
RANGES FOR THE 0.050 LEVEL
                                                        VELNATH ALLE COMSAUED ALLH WEAR(1)
                  Variable Reading Comprehension, by variable group
 SURSET
 MLLTIPLE MANGE TEST
2.82 2.96
OTHE RANGES AROVE ARE 1
21.3304 9 RANGE
- HOMOGENEOUS SUBSETS
 SUBSET
                 Alpha A
 GROUP
MEAN
 SURSET
 GROUP
MEAN
 MULTIPLE RANGE TEST
                                           FROUPS, WHOSE HIGHEST AND LUBEST MEANS DC NCT DIFFER BY MORE THAN THE SHRRTEST
FANGE FOR A SUESET OF THAT SIZE)
.. SUBSCT 1
 SEUUP
                                                                                                              78
 SUHSET 2
 GROUP
MEAN
              68P03
                                                GUP 04
                                                                                100.0000
                                                                                                                  CAPO7
```



不能

MULTIPLE RANGE TEST

DUNCAN PROCEDURE
RANGES FOR THE 0.050 LEVEL -

2.82 2.96 J.05 3.12 J.18 J.23 3.27
OTHE PANGES ABOVE ARE TABLE RANGES. THE VALUE ACTUALLY CEMPARED WITH MEAN(J)-MFAN(I) IS...
15.8440 * RANGE * SQR][[/N(I] + I/N(J)]

- HOMOGENECUS SUBSETS (SUBSETS OF GROUPS, WHOSE HIGHEST AND LOWEST MEANS DO NOT DIFFER BY MORE THAN THE SHORTEST SIGNIFICANT RANGE FOR A SUBSET OF THAT SIZE)

SUBSET L

GROUP GRP05 GRP04 GRP01 GRP06 MEAN 40.2767 42.3076 54.5729 57.1428

SUBSET 2

GROUP GRP01 GRP06- GRP08 GRP07 GRP02 GRP03 MEAN 54.5729 57.1428 68.5177 73.6099 80.1887 80.5467

NARTABLE VOCAB BY VARTABLE GROUP

MULTIPLE RANGE TEST

DUNCAN PROCEDURE
RANGES FOR THE 0.050 LEVEL -

2.82 2.96 3.06 3.13 3.18 3.23 3.27
OTHE RANGES ABOVE ARE TABLE PANGES. THE VALUE ACTUALLY COMPARED WITH MEAN(J)-MEAN(I) IS...
14.5372 * RANGE * SQRT(I/N(I) + I/N(J))

- HOMOGENEOUS SUBSETS (SUBSETS OF GROUPS, WHOSE HIGHEST AND LOWEST MEANS DO NOT DIFFER BY MORE THAN THE SHORTEST SIGNIFICANT RANGE FOR A SUBSET OF THAT SIZE)

SUBSET I

GROUP GRP04 GRP05 MEAN 48.3515 59.9999

SUBSET 2

GROUP GRP05 GRP08 GRP03 GRP06 MEAN 57.9999 77.7755 80.9500 83.6714

SURSET 3

GROUP GRPOB GRPOJ GRPO6 GRPO1 GRPO7 GRPO2 MEAN 71.7755 80.9500 83.6714 85.7138 90.4750 98.2137

IGRAHMAR TEST

VARIABLE FORM HY VAHIANE GROUP

MULTIPLE HANGE TEST

TUNCAN PROCEDURE HANGES FOR THE 0.050 LEVEL -

2.82 2.96 3.06 3.13 3.18 3.23 3.27

OTHE HANGES ABOVE ARE TABLE RANGES. THE VALUE ACTUALLY COMPARED WITH MEAN(J)-MEANII) IS..

14.7631 # RANGE # SQRT(1/N(I) + 1/N(J))

- HOWOGENEOUS SUBSETS (\$UDSETS OF GROUPS. WHOSE HIGHEST AND LOWEST MEANS DO NOT DIFFED BY MORE THAN THE SHORTEST SIGNIFICANT RANGE FOR A SUBSET OF THAT SIZE)

SURSET

GROUP GRP04 GRP01 MEAN 50.0000 66,6667

SUHSET 2

GROUP GRP03 GHP08 GRP07 10490 GRP06 YEAN 66,6667 80.555# GRP05 81.2500 85.2564 91-0714 95.0000

SUBSET 3

GROUP GRP08 GRPOT GFP01 GRP06 MEAN HO-5555 GRP05 GRP02 A1.2500 85.2564 \$1.0714 95.0000 100,0000

IGRAMMAR TEST

differences on the two sub-tests were some 50 points between the GARCIA scores and those of the highest scorer (PUB. COM of the West Side).

Subsequently, the <u>Duncan Procedure</u> was computed as another way of looking at skill levels of the various agencies on the sub-tests. Tables 3.4.2 to 8.4.4 show the results of this statistical process. The <u>Duncan Procedure</u> resulted in agreement with the <u>Scheffle Multiple Range Test</u> that <u>Vocabulary</u> and <u>Form-filling</u> were skills with differential levels of competence among the subjects of the study. Additionally, the <u>Duncan Procedure</u> found reading comprehension and <u>punctuation</u> as causing significant (0.050) levels of difference.

Ethnic Distribution in sample. The policy of the firms that participated in the study was that of inviting all of their employees to take part. In the West Side we found 8 persons of Black and Asian ethnicity in our sample. Although the numbers in the groups other than the Hispanic and the Anglo are too small to say anything with confidence, the figures are provided here, as being of interest to stimulate Subsequent studies investigating Literacy skills across several ethnic groups, Table 3.5.

Discussion. A surprising finding was the extremes in performante on the literacy skills tests by the office workers in the East side (Hispanic) agencies. Group 4 (GARCIA) performed consistently lower than any of the other firms in the study, yet their neighboring Group 7 (ELAU) frequently vied for highest



Table 3

Mean Scores Literacy Test by Ethnicity

ANALYSIS OF VARIANCE

VARIABLE	CODE	VALUE LABEL	SUM	MEAN	STD DEV	SUM OF SQ	N
ETHNIC	1	HISPANIC	3258. 97603	72.42169	18. 28923	147178, 25600	(45)
ETHNIC .	2	BLACK	381.44985	76.28997	12.11077	5866, 82981	(5)
ETHNIC	3	ASIAN	256.90291	85.63430	9.60107	1843, 60972	(3)
ETHNIC	4	ANGLO	2529, 99348	84.33312	13.34738	51664, 21685	(30)
ETHNIC	5	OTHER	252.07893	84.02631	9. 18681	75 1687.94844	(3)
WITI	IIN GROUP	TOTAL	6679.40120	77.66746	16.03395	208240, 86082	(86)
	\$ 4	V.	ANALYSIS	OF VARI	ANCE	4	
	SOURCE BETWEEN LINEAR DEV. F		289244.802 275716.008 13528.794	723 1 2752	SQUARE 311, 200 216, 008 509, 598	F SIG. 2.813 0.0306 10,725 0.0016 0.175 0.9128	\$
		GROUPS	R = -0.3410	R SQUARED =	= 0.1163 708.748		

scores with Group 2 (PUB.COM), which had an Anglo population.

Additionally, Group 2 had a literacy entry examination among its

employment procedures, which means that the subjects from that
office had passed previous literacy skills screening.

The skills which appeared to have differing levels of control among the subjects of the study were not those bridging school minimum competency tests with those developed for the specific employment settings. The sub-tests adapted from state minimum

competency tests were those measuring ability to determine main idea and reading interpretation. For the office workers in this study, the variance in on-the-job reading performance which could be accounted by the reading skills on competency tests was identified to be 25%.

Of the literacy skills assessed by this study, <u>Punctuation</u> seems to have been problematic for most of the participating office workers. The punctuation sub-test scored lower than any of the other sub-tests for 6 out of the 8 groups in this part of the research.

The data on the performance by office workers on each of the skills studied will be discussed separately in future reports.



4.1 Summary of the research

We were suprised to find such a wide range of work opportunities for auto mechanics and office clerical workers. For auto mechanics, the greatest number of jobs were found to be at the entry level. For office workers there seemed to be a need for additional employees at both small and large firms.

Literacy demands for auto mechanics in small shops were found to be minimal for entry positions. In contrast, the large public agencies, such as the Post Office, and county government garages this study found, required reading as part of an entry test when applying for a position. It was reported, also, that often the person who does the best in reading on the application examination is not the best mechanic.

for office workers the need for literacy skills was found to be basic to their employment, although few of the small shops used formal examinations as part of the employment process. The offices that employ large numbers of workers, especially those in the West side of Los Angeles, frequently optained their employees from the State Employment Department offices, which in turn had given the applicants literacy and office skills examinations. When the applicant was applying directly, the large offices also had screening exams.

Other studies have recently also identified the high demand for secretaries and other business office workers. Attention is called especially to Gentry, L. Entry-Level Occupations and Major Employers in Southern California. TN 2-82/11. SWRL Southwest Laboratory For Educational Research and Development, Alamitos, California; The New York Times. "Young Job-Hunters' Best Bet Is in Office Work, Study Says," May 1980, referring to a study released by the U.S. Labor Department, May 27, 1980; The Santa Monica Evening Outlook, "Shortage of secretaries pushes salaries higher," April 25, 1980, referring to a study by Olsten Corp., New York.



Instrumentation

The competency tests were developed after a review of competency tests used throughout the United States. The review showed that schools were useing tow kinds of competency tests in reading—one was a generalized reading comprehension test, and the other was a functional reading test. Our instruments included both types of items. Performance on the competencey tests developed for this study were correlated positively with student performance on the local competency exams.

For the development of the job reading task tests, several stages were followed. Interviews were conducted in large and small shops regarding reading demands. The reading material in the garages and offices of the interviewees were examined. Next stage assistants conducted all-day observations (the 8-hour work stages of both work fields. The observations is included non-obtrusive measures, such as noting the smudge marks on the specifications and parts lists sections of the mechanics' manuals. Our observers collected job order forms and other reports.

The reading observed was classified regarding purpose, method, frequency and criticality.

Linguistic content analysis revealed that the principal reading material in auto mechanics manuals and most clerical offices was written at an eleventh or twelfth grade level (Forcast Formula and Fry Read bility Formula).

Forcast Formula, described in <u>Methodologies for Determining Reading Requirements</u> Military Occupational Specialists, Muman Resources Organization, Monterey, CA 1972; Fry, E.B., <u>Fry Readability Scale</u> Jamestown Publishers, Providence, Rhode Island, 1978.



At this point, we wish to point out that machanics whose reading scores would not exceed third grade level can obtain the information they need from manuals written at an advanced level. In short, readability is not best determined by a linguistic analysis, but by considering the interest and experience of the reader.

Once, the data from interviews, observations and collected documents were gathered, frequency tabs were prepared. We identified the tasks that were common to the range of situations. The prototypic job reading tests, developed from the task analyses, were then submitted to a jury of mechanics and office supervisors, including some who taught high school auto mechanics and instructors of office skills at local colleges and high schools. The jury certified that the tasks were typical and representative. Content validity was established.

To summarize this statement enginstrumentation, the job reading tests were constructed after applying the principle of triangularity. Interviews, observations and non-obtrusive measures, including records, confirmed the reading demands. The categories of our tests for auto mechanics paralled the categories used by Sticht in his study of mechanics-in-training with the Army.

Sticht, T.G.(Ed.), <u>Reading for Working: A Functional Literacy Anthology</u>. Human Resources Research Organization, Alexandria, Virginia, 1975.

In some occasions, mechanics, especially those who were owners of the particular shop, gave exagerated reports regarding the importance of reading.

Reading to Do and Reading to Learn

A caution is in order when discussing reading and work. Job-reading tasks for auto mechanics, especially, and for office workers to a lesser degree, are not the same as job-reading taks in training programs for these vocations. The research team visited numerous schools for mechanics and office workers and found that the reading demands in the schools were higher than the demands at the work site, for the entry positions. The schools attempt to prepare the student for a greater variety of tasks than a mechanic or an office worker is likely to find on his/her first job, if it is an entry level. The reading content is necesarily broader within the classroom. Further, in the classroom the manual is a text book to be studied. On the job, few people study the manual. Instead, they use the manual to refresh their memory for different operations and above all, for looking up nonmenclature, tolerance levels, parts types, or instructional models for a task at hand.

Policy Implications

The legal issue of competency testing currently has focused on whether or not students have been given instruction relevant to the tests. A school that fails a student without having offered appropriate instruction on the content of that test is suspect. With respect to the tests we developed, these appear to be matched with instruction. Regarding the legal question, validity of competency tests, we believe that our data support the view that such tests can be valid, if properly constructed. Students who do well on tests such as ours are well-prepared for the reading tasks of auto mechanics

and office work. This is not to say that successful performance on the competency test assures good mechanics or office workers.

We found many different kinds of auto mechanics, tasks, and situations. It appears that as far as the automotive field is concerned, it would be difficult for schools to develop curriculum that would meet the special requirements for these diverse garages. Hence, our study supports the policy that employers be encouraged to train-on-site to meet the local needs.

With the case of office workers, the basic literacy needs are more finite, yet here too, there are many innovations in processing office work. Schools can incorporate the training in computer literacy, for instance, for the students who are interested in work in the business world, even at the entry levels of clerical office workers. Additionally, we recommend that firms include training programs for their existing employees on the new technology.

We view with concern the practice of agency and government screening of applicants for positions as auto mechanics, and for promotion in the their jobs, on the basis of reading ability, as judged by conventional means. We have evidence that in many instances the practice is dysfunctional. The better minority-bilingual mechanics are often non-competitive on that basis. Our position is that these individuals should receive the promotion or the employment they deserve based on their ability as mechanics.

Bilingual persons should be aware that extensive training and education, along with the ability to read, is helpful and often a prerequisite to obtaining the more scarce, higher postition in the auto mechanic industry and in the world of business offices. However, in the auto repair industry bilingual persons who have acquired mechanical ability, often from

by parents, relatives or friends, in situations involving modeling, can find employment in entry level positions without extensive formal training, or high reading scores from school.



Bibliography

- Adams, M.J., Collins, A.A. "A schema-theoretic view of reading," in R. Freedle (ed.), New Directions in Discourse Processing. Norwood, N.J., Ablex Publishing Company, 1979.
- Adult Education Act P.L. 91-230, 970.
- Aslanian, C.B., Brickell, H.M. <u>Americans in Transition</u>. New York,

 College Entrance Examination Board, 1980.
- Berdan, R. The Potential of Language Bias in Reading and Spelling

 Achievement Tests for Speakers of Black English. SWRL, Southwest

 Regional Laboratory Technical note.
- Bormuth, J.R. "Reading literacy: Its definition and assessment."

 Reading Research Quarterly. 1973-74, 9(1), 7-66.
- Bransford, J.D. <u>Human Cognition: Learning, Understanding and Remembering.</u>

 Belmont, California, Wadsworth Publishing Company, 1979.
- Bransford, J.D., McCarrell, N.S. "A Sketch of a Cognitive Approach to Comprehension," in W.V. Weimer and D.S. Palermo (eds.), Cognition and the Symbolic Processes. Hillsdale, New Associates, 1974.
- Bronfenbrenner, U. The Ecology of Human Development. Cambridge, Harvard University Press, 1979.
- Brown, A. L., Smiley, S.S. "The Development of Strategies for Studying Texts," Child Development, 1978, V49, 829-832.
- Brown, A. L. "Metacognitive development and reading," in R. Spiro, B.

 C. Bruce, W. F. Brewer (eds.), <u>Theoretical Issues in Reading</u>

 Comprehension, Hillsdale, New Jersey, Lawrence Farshaum Associates,

 1980.



- Brown, J. S., Collins, A., Harris, C. "Artificial intelligence and learning strategies," in H. F. O'Neil (ed.), <u>Learning Strategies</u>, New York, Academic Press, 1976.
- Bureau of Labor Statistics, Employment and Earnings DOL-BLS. Washington,
 January, 1979.
- Carroll, J. B., Chall, J. S. (eds.), "Toward a Literate Society" A Report from the National Academy of Education. New York, McGraw-Hill Book Company, 1975.
- Eberle, A., Robinson, S. Adult Illiterate Speaks out: Personal Perspectives
 on Learning to Read and Write. U.S. Department of Education,
 National Institute of Education, Sept. 1981.
- Fisher, D. L. <u>Functional Literacy and the Schools</u>. National Institute of Education, Department of Education, Department of Education, 1978.
- Fisher, J. K., Haney, W., David, L. (contributors). APL Revisited:

 U.S. Department of Education,

 National Institute of Education, Sept. 1980.
- Freire, P. "Cultural Action for Freedom," <u>Harvard Educational Review</u>, V 40 No. 2, May 1970, 205-25.
- Gentry, L. Entry-Level Occupations and Major Employers in Southern California/
 SWRL. Southwest Regional Laboratory, Technical Note, 2-82/11.

 Alamitos, California, Mar. 1982.
- Gorth, M. P., Perkins, M. R. A Study of Minimum Competency Testing Programs:

 Final Summary and Analysis Report. Amherst, Massachusetts, National
 Evaluations Systems, 1979.
- Heinemann, S. T. The Performance of Secretaries on Job-related Reading and Writing Tasks. Hempstead, N.Y., Hofstra University, 1978.

X2CMV/C

- Hunter, C. St. John, Harman, D. <u>Adult Illiteracy in the United States</u>.

 New York, McGraw-Hill, 1979.
- Kirsch, I., Guthrie, J.T. "The Concept and Measurement of Funcational Literacy." Reading Research Quarterly, No. 4, 1977-78, 435-507.
- Klemp, G. D. A proposal to refine, validate and disseminate innovative competency measures for postsecondary education. Boston, McBer and Co., 1975.
- Krazel, D. "Occupational Analysis: Clerk/Stenographer." Order 46,
 Bureau of Education, Instructional Material Lab., Ohio State ersity,
 Columbus, Ohio, 1978.
- Lasker, H., Moore, J. (Contributors). Adult Development and Approaches

 to Learning. U.S. Department of Education, National Institute of

 Education, Sept. 1980.
- Laboratory of Comparative Human Cognition. <u>Intelligence as Cultural Practice</u>.
 Working Paper N. 17. Laboratory of Comparative Human Cognition,
 University of California, San Diego, 1970.
- Levinson, D. The Seasons of a Man's Life. New York, Knopf, 1978.
- Luria, A. R. <u>Cognitive Development: Its Cultural and Social Foundations</u>.

 Cambridge, Harvard University Press, 1976.
- Maleck, M., Jackson, K., Argento, B. J. <u>Educational Improvement Effort</u>.

 Interim Report No. 3, Sept., 1980. TEAM Associates.
 - Markman, E. M., Seibert, J. Classes and Collections: Internal Organization and resulting holistic properties. Cognitive Psychology, 8:561-577.
 - Markman, E. "Comprehension Monitoring: Developmental and Educational Issues." Paper presented for the NIE-LRDC Conference on Thinking and Learning Skills, University of Pittsburgh, October, 1980.



- McNiel John D., <u>Reading Comprehension: New Directions for the Classroom</u>
 Scott Foresman (In Press)
- McNiel, John D., Alkin, M. and Donant L., How to Teach Reading Successfully.

 Little, Brown and Co., 1980.
- McNiel John D., and Donant, L., Summarizing Strategies for Improving Reading

 Comprehension. National Reading Conference: New Inquiries in Reading

 Research and Instruction. 1982 Pp. 213-220.
- Mezirow, J., Darkenwald, G. G., Knox, A. <u>Last Gamble on Education</u>.

 Washington, D.C. Adult Education Association, 1975.
- Mikulecky, L., Diehl, W. <u>Job Literacy</u>. Bloomington, Reading Research Center, Indiana University, Feb. 1980.
- Moe, A., Rush, R. T., Storlie, R. L. The literacy requirements of heating and air conditioning mechanics on the job and in a vocational training program. (Project Report). West Lafayette, in Department of Education, Purdue University, November 1979.
- Murphy, R. T. Adult Anctional reading study. Final Report, Project
 No. 0-9-004, PR-73-48, Educational Testing Service, 1975.
- Murphy, R. T. <u>Adult functional reading study</u>. Supplement, Project No. 0-9-004, Educational Testing Service, Jan. 1975.
- Nafziger, D. J. <u>Tests of functional adult literacy: An evaluation of currently available instruments</u>. Portland, Oregon, Northwest Regional Educational Laboratory, 1975.
- Northcutt, N. The <u>adult performance level study</u>. Austin Texas, the University of Texas, the division of Extension, 1973.
- Ross, N. An analysis of the Nature and Difficulty of Reading Tasks Associated with Beginning Office Workers' Jobs in the Columbus, Ohio Metropolitan

 Area. Paper presentation at Annual Meeting of the American Educational essearch Association. Boston, 1980.

- Rumelhart, D. C. "Schemata: The Building Blocks of Cognition," in R. Spiro, B. C. Bruce, and W. F. Brewer (ed:), <u>Theoretical Issues in Reading Comprehension</u>. Hillsdale, New Jersey, Lawrence Kelbaum Associates, 1980.
- Schrank, R. Ten Thousand Working Days. Cambridge, The MIT Press, 1978.
- Scribner, S. "Situating the Experiment in Cross-cultural Research," in Riegel, K. F. and Meachim, J. A. (eds.), The Developing Individual in a Changing World, V. 1, The Hague, Mouton, 1976.
- Siegel, I. E., Olmstead, P. "Modification of classification competence and level of representation among lower-class Negro Kindergarten Children," in A.A. Passow (ed.), Reading the Disadvantaged Learner.

 New York, Teachers College, 1970.
- Simmons, W. <u>A Cultural Practice Theory in Minority Culture Research in the United States</u>. Paper presented at the NIE/LRDC Conference on Learning and Thinking. University of Pittsburgh, Oct. 1980.
- Smith, A. D. W. Generic Skills for Occupational Training. Prince

 Albert, Saskatchewan, Training and Research Development Station,

 1973.
- Stricht, T. G. "Comprehensive Reading at Work," in M. Just and P.

 Carpenter (eds.), Cognitive Processes in Comprehension. Hillsdale,

 New Jersey, Earlbaum, 1977.
- Stricht, T. G., Caylor, J. S., Kern, R. P., et al. "Project Realistic:

 Determination of Adult Function Literacy Skills Levels." Reading

 Research Quarterly, 1972, V7 (3), 424-65.
- Strict, T. G. (ed.) Reading for Working: A Functional Literacy Anthology.

 Alexandria, Virginia, Human Resources Research Organization, 1975.

 Thurw I "Generating Inequality" Mechanisms of Distribution in the



- Ulibarri, D., Spencer, M., Rivas, G. <u>Comparability of three oral language</u>

 <u>proficiency instruments and their relationship to achievement ariables.</u>

 Report to California State Department of Education, Sacramento,

 Oct. 1980.
- Valadez, Concepcion, M. "Literacy among Bilinguals in the Work World."

 Paper presented at <u>Encuentro International</u> de Educadores. Mexico

 * City, June 1980.
- Valadez, Concepcion and McNeil, John. <u>Difficulties met by Hispanics on National Assessment of Educational Progress: Implications for Teaching of Readings</u>. Working paper series, Ginn & Co. Lexington, Mass: Ginn & Co. publishers, 1981.
- Valadez, Concepcion, M. "Identify, Power and writing skills: The Case of Bilingual Students." Whiteman, Marcia Farr (ed.), Writing: the Nature Development and Teaching of Written Communication. Lawrence Erlbaum Publishers, 1982.
- Vygotsky, L. S. <u>Mind in Society: The Development of Higher Psychological</u>
 <u>Processes</u>. Cambridge, Harvard University Press, 1978.
- Weber, S. "Adult Literacy," in J. B. Carroll and J. S. Chall (eds.),

 Toward a Literate Society. New York, McGraw-Hill, 1975.

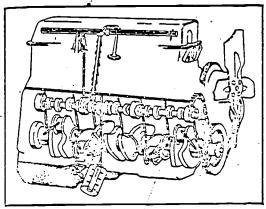
Apendices

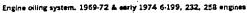
- A. Samples of materials read by Auto mechanics.
- B. Samples of materials read by office workers.
- C. Samples of data collection protocols, interview phase
 - C. 1. Auto mechanics
 - C. 2. Office workers

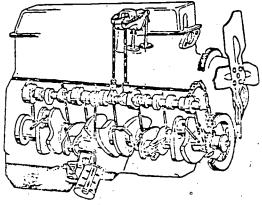


All Sample of material read by auto mechanics, for following sequence of operations.

AMERICAN MOTORS







Engine oiling system. 1973, late 1974 & 1975 6-232, 258

ENGINE REPLACE

All Models

The engine and transmission is removed as an assembly as follows:

1. Disconnect battery negative and posi-

- tive cables.

 2. Remove hood. Mark hinges for alignment at installation.
- 3. Remove fender braces, if equipped.
- 4. Remove air cleaner.

1/1

- 5. Drain cooling system, crankcase and transmission.
- Remove radiator upper air baffle, if equipped.
- 7. Remove power steering pump and position aside, do not disconnect hoses.
- hoses.

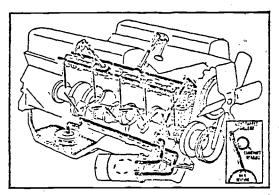
 8. If equipped with A/C, discharge re-frigerant system, Disconnect refrigerant lines from compressor and the receiver outlet at disconnect coupling. Then, remove condenser and receiver assembly.

 9. On all models, all electrical connections and lines and hoses from engine.
- 10. Disconnect accelerator and transmis-
- sion linkage.

 11. Disconnect exhaust pipes from manifolds and the speedometer cable from transmission.
- 12) Support engine with suitable lifting equipment, then disconnect engine front support cushions and ground strap from engine brackets.
- 13. Remove rear crossmember.
- 13. Remove engine and transmission by puring forward and upward. Support propeiler shaft when disengaging transmission output shaft from slip joint.

CYLINDER HEAD

Tighten cylinder head bolts a little at a time in three steps in the sequence shown in the illustrations. Final tightening should be to the terque specifications listed in the Engine Tightening table.



Engine ailing system. V8-290, 304, 343, 360, 390, 401 éngines

① ③ (1) (3)

®¬

Fig. 2 Cylinder head tightening sequence on V8-290, 304, 343, 360, 390 & 401. The No. 7 bolt indicated (second from front on left bank only) must be sealed to prevent coolunt leakage

a 3 D

V8-290, 304, 343, 360, 390, 401

The cylinder block has two locating dowels on each bank to assist in lining up and holding the cylinder head and gasket in position during installation.

IMPORTANT: The No. 7 bolt shown in Fig. 2, second from front on the left bank, must have the threads sesied to prevent coolant leakage. Permatex No. 2 or equivalent is recommended.

6-199, 6-232, 258 Engines

IMPORTANT: The cylinder head bolt located at the left front corner of the head (No. 11. Fig. 3) must have the threads sealed to prevent coolant leak-

1-23

Source: Forier. Motor Auto Repair Manual, circa 1977.

A.2. Sample of material read by auto mechanics, for seeking specifications.

Exc. Skyhawk-BUICK

ALTERNATOR & REGULATOR SPECIFICATIONS

			Regulator									
-	 1	 -	Allerneter	Cold Oulput (14 Volta			Field Rela	T Y	V	jiogo Re	juleter
Year	Medel	Reled Hal Output Amps	Field Current 12 Velts @ 80 F.	2000 R.P.M.	5000 R.P.M. Amas-	Model &	Air Gap In.	Point Oap In.	Clesing Veltage	Air Gep In-	Peint Gap In.	Veltage @ 125° F.
	1		ļ	Ames.	Killyk				1,5-3.2	-067	.014	13.6-14.4
	1100747	37	2.2-2.6	25	35	1119515	.015	.010	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
69	1100762	37	2.2-3.6	25	. 35	1119515	.015	.030	1.5=3.2	.067	.014	13.6-14.4
-	1100002	55	2.2-2.6	900	50	1119515	.013	.030	1.5-3.2	.967	.014	13.6-14.4
-	1100691	42	2.2-2.5	28	40	1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
 -	1100774	35	2.2-2.6	32	50	1119313	1.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
70	1100761	17.	2.2~3.6	7.0	290	1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
"	1100888	37	2:2-2.6	70	29.D 32D	1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
į.	1100691	42	2.2,-2.6	9.0	440	1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
İ	1100774	35	2.2+2.6	43		1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
'	1103892	55	2.2-2.6	92	440	1117515	.015	.010	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
	1100360	61	2.2-2,6	120	47:0	1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
971	1100491	T	2.2-2.3	.: <u></u>		1119515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
"	1100905	37	2.2-2.6	10	44 0	1116384	1 =			1_=_		13.5-14.5
	1100924	55	4.0-4.5	93	321	1116384	-		\equiv		<u> </u>	13.5-14.5
	1100926	42	4.0-4.5	90	44 T	1117515	.015	.030	1.5-1.2	.067	.014	13.6-14.4
	1100931	42	2.2-2.6	122	473	1119515	.015	.030	1.5-3.2		.014	13.9-14.9
ř.,	1100932		2.2-2.6		51:2	1119519	015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.6-14.4
	1100933	63	2.8~3.2	90	323	1117515	.015	.030	1.5-3.2	.067	.014	13.5-14.5
	1100943	. 42	2.2-2.6	73	29 D	1119515	.015		1.5-3.2	.00	.014	13.5-14.5
1972	1102449	37	2.2-2.6	-1	12 D	1119515	.015		1.5-3.2	.067	-1014	13.5-14.5
,	1102443	42	2.2-2.6	90	440	, 1119515	.215		1.5-3.2		.014	13.5-14.5
	1102448	5.5	2.2-2.6	93	440	1119515	.015		1.5-3.2		.014	13.5-14.5
۸.	1102442	35		125	470	1119515	.015		1.5-3.2		.014	13.5-14.5
^ .	1102450	61	2.8-3.2	130	510	1119519	.015	.010	1.5-3.2		1 .0.4	13.5-14.5
	1102447	63	1 4.0-4.5	1 130	37 /	Integral	_	_	_	- -=	-	13.5-14.5
1973	1100497	_ i	4.0-4.5	360	-57	Integral	_	_	⊣			13.5-14.5
	1100925	_	4.0-4.5	157	37	Integral					- -	13.5-14.5
	1100926		4.0-4.5	190	50	Integral	_		- -			13.5-14.5
	1100946		4.0-4.5	12.0	32	Integral					-	13.5-14.5
	1100947		4.0-4.5	2470	55	Integral	_ _=		_	-		13.5-14.5
24	1121013		1 4.0-4.5	400 1		integral		·				13.5-14.
1974	1102497		4.0-4.5	137	37	Integral	_:_=			-		13.5-14.
17/4	1100723		4.0-4.5	36①	5.5	Integral	_:-=	<u></u>	_			13.5-14.
	110092		4.0-4.5	15.D	37	integral			_	_ =	Ξ	13.5-14.
	110094		4.0-4.5		53	Integral	-!- <u>-</u>	_				13.5-14.
,	110094		4.0-4.5		32	Integral	<u> </u>			_ _		13.5-14.
	110074		4.0-4.5		55	Integral	!- 		-			13.5-14
	110101				74	integral						_
1975	110101	6 80			500	Integral			=		<u> </u>	
	110102	1 10				Integral		_				
	110103	30			370	integral		- =	<u> </u>			13.6-14
	110238				- 42 7/	Integral				_	_	13.6-14
-	110230				550	integral		- -			_ _=	13.6-14
	119239				610	Integral						
	110239				630	integra						13.6-14
1	1 1/0239		4.0-4.		37	Integra		Ξ =		—;- <u>-</u>		
	110239				37	Integra		!			<u></u> : <u>-</u>	

Source: Forier, L.C. (ed.), Motor Auto Repair Manual. Montebello, Ca.
Motor Manuals, Mike Kantor Publishers. (for 1969-76 American built



Sample of materials read by auto mechanics, for parts information and sequence.

Enc. Skyhowk-DUICK

If dill does not enter inner hole, loosen two switch mounting screws and slide switch body as required to allow drill to enter inner hole. Tight-en screws and remove drill.

HORN SOUNDER & STEERING WHEEL 1969-76

CAUTION: On vehicles equipped with an Air Cusnion Restraint System, turn ignition switch to "Lock," disconnect battery ground cable and tape end, thereby destivating system. Also, on these vehicles, it is necessary to remove the drivers cusnion module before removing steering wheel. With tool J-24628-2, remove the module and disconnect norm wire. Then, with tool J-24628-3, disconnect module wire connector from slip ring.

H

ıd. XV, :ld בר כר ter tts

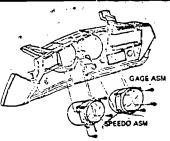
jer Jp

for

42 ton

art

- 1. Remove horn cap or actuator bar.
 2. On 1975-76 middls, remove steering wheel nut ratainer.
 3. On all models back off nut until flush with top of steering shart.
 4. Use a suitable puller to remove wheel.



Speedometer & telitale essembly. 1973-76 Century & Regal

INSTRUMENT CLUSTER

CAUTION: On venicles equipped with an Air Cushion Restraint System, turn ignition switch to "Lock," disconnect partery ground caule and tape end, thereby deactivating system.

1975-76 Full Size

- Disconnect battery ground cable.
 Remove instrument cluster bezel and
- 2. Remove instrument cluster speedom-lens.
 3. Remove screws securing speedom-eter head assembly and pull assembly from housing.
 4. Remove screws securing fuel gauge assembly and pull assembly from housing.
- * housing.
 5. Reverse procedure to install.

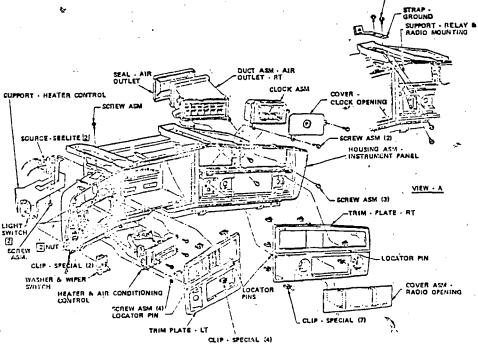
1973-76 Apollo & Skylark

- Disconnect battery ground cable.
 Disconnect heater or A/C control panel from the instrument panel car-rier.
- Remove radio control knobs, bezels and nuts, leaving the radio attached to the instrument panel reinforcement.
- ment.

 4. Disconnect Instrument panel pad from the carrier and disconnect the shift quadrant indicator cable at the shift bowl. On automatic transmission equipped vehicles remove the two nuts securing the steering column to instrument panel.

 5. Remove to plate cover and disconnections.

SCREW ASM (4)



, Fig. 8 Instrument cluster trim panels, 1971-72 full size models

1-59

Forier, Motor Auto Repair Manual. circa 1977. Source:

B.1 Sample of material read by office workers

		el Annuity Con el Heelth Insur	tracts.	ot Industrial Polic					
	r District & Branch Offices Ope d To : Home Office — Annu To : Service Center — Cen	ity Division (Fo	or Annuity Cont n (For All Other	racts) (Use Envelo	ope 02024) acts)	الم الم	Metro	opolita	ון מוץ
ion	r District & Branch Offices not d to Beneficiary & Assign H.O. Annuity Division (Fo P.H.I. Changa (For Fo	Operating under ment Division (r a Regional Ser For P.L.I. Policie	el (Use Envelope	02024)		,	•	
سند	ignment Of Interest To Insured		INSCRI (CON EIII		Policy No				Su
Пне	undersigned hereby assigns an ad policy, excepting any new in	d transfers to	the insured all t	he right, title, en	d interest of the	undersig	ned in and t	o the abov	
	ed et			a	n			`` 19_	
Viti	NERS								
Vit						ligneture Signeture	_		
) 	ignation Of Revocable Baneficia	ary By Insured							
Hec num he o n ing	reby revoke any previous desistions of an Optional Mode of hoered policy in the event of mreby designate the following Receive payment of any amount ant Beneficiary is living at my cocable Beneficiary (in the use	Settlement in: y deeth. evocable Benefi : due in the eve leeth, payment	ofer as such de Iclery, or if such ant of my deeth, will be made to	Beneficiary is no in accordance wi my Estate.	lections apply t t living, the folio th the provisions	o the amo nwing Revo of the po	unt peyable coable Conti licy. If no B	under the rooms Banes	abo 494 ficia
	Name (Print)	or 4 weman, 50	Address	i name, midele (n	CELL IT SHY, SHE		t neme.) Relationship	Date of 8	irth
A.J				•					
				•					
•	ocable Contingent Beneficiary (In the case of a	woman, state h	or own given asm	e, middle initial	If any, and	f present last	neme.)	
	,					ì		1	
8)	m/			.*		.			
						I		1	
					٠				
		insured and a			seedlessee been	ء حمامهاک	heck box at		
2)	(8)) born of marriage of right. (Note 1: if box at right cluded as contingent ben children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT Be Nemed in (8).)	is checked, all eficiaries. How)	present and futu ever, it is reques	ire children born ited, for record p	of marriage of I urposes, that na	nsured end mes end d	d seld spouse etes of birth	will be in- of present	
ayr is is eme	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent ben children be shown in (B). (Note 2: Any child NOT	is checked, all eficiaries. Howe } from of merris ries or to two of decisions upo d which are be ecompany in a ect that any ric sary, the policy ferences herein	present and futured an area of insured an or more Conting in questions of fa sed on proof by cting in reliance der in the policy be rewritten to to insured and it	are children born tred, for record p of seld spouse who sets Beneficiaries act, which are me- affidavit or othe thereon, which provides in noulde a Beneficial	of marriage of I urposes, that ha o is to be include will be made in de in good faith r written eviden that all rights be any provision.	nsured enemes and did so conti equal share by the Conce satisfact vested in	d seld spouse stee of birth ngent benefi se or to the mpany in der tibry to the a person oth	will be in- of present clary Must survivors in termining a Company, to er than my:	y i tlin
Byr is em onc il r inc oti	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT 8s Remed in (8).) ment to two or more Beneficials or all to the last survivor, undestood end agreed that all contingent Seneficiaries and unill fully protect the rights being vested in me, I din sled. I also direct that, if necessification and will fully contract, or provisions as are consistent when the contract of the c	is checked, all eficiaries. How born of marris ries or to two of decisions upon d which are be Compeny in a ect that any ric ary, the policy ferences here firefrences here with the shove it	present snd futtered and appear of Insured and or more Conting in questions of faster of the policy	are children born tred, for record p of seld spouse who sets Beneficiaries act, which are me- affidavit or othe thereon, which provides in noulde a Beneficial	of marriage of I urposes, that ha o is to be include will be made in de in good faith r written eviden that all rights be any provision. expressed to mea	nsured end of mes end of eld es continued equal share by the Corce satisfect vested in a Annuita	d seld spouse etes of birth ngent benefit se or to the mpany in der tory to the a person others at and contra	will be in- of preent clery Must survivors in termining a Compeny, or than my: act and only	ny i will self y su
Byr is em onc il r inc oti	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent been children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT 8s Remed in (8).) ment to two or more Beneficials or all to the lest survivor, understood end agreed that all contingent Seneficiaries and utilify protect the rights being vested in me, I din sied, I also direct that, if necess if for an Annuity Contract, or provisions as are consistent when the linear consistent when the contract of the	is checked, all eficiaries. How) born of marris born of marris ries or to two of I decisions upon di which are be company in a company in a company in a cut that any ris any, the policy ferences herein with the above II	present snd futtered and appear of Insured and or more Conting in questions of faster of the policy	are children born red, for record p of said spouse who set. Beneficiaries act, which are me- affidavit or othe therson, which provides neclude a Benefici policy shell be int ntract snall apply	of marriage of I urposes, that ha o is to be include will be made in de in good faith r written eviden that all rights be any provision. expressed to mea	nsured end of mes end of eld es continued equal share by the Corce satisfect vested in a Annuita	d seld spouse etes of birth ngent benefit se or to the mpany in der tory to the a person others at and contra	will be in- of preent clery Must survivors in termining a Compeny, or than my: act and only	ny i will self y su
tyri is sm one oti he ss (right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT Be Nermed in (8).) Be Nermed in (8).) Be Nermed in (8).) Be or all to the last survivor, understood end agreed that all advantage of the contingent Beneficiaries and survivor and will fully protect the lights being vested in me , I din lights being vested in me , I din seed. I also direct that, if necess it: For an Annuity Contract, re provisions as are consistent viname of the Insured learn changed due to present name is (Print).	is checked, all eficiaries. How) born of marris born of marris ries or to two of I decisions upon di which are be company in a company in a company in a cut that any ris any, the policy ferences herein with the above II	present snd futtered and appear of Insured and or more Conting in questions of faster of the policy	are children born tred, for record p of said spouse who sent Beneficiaries set, which are me affidavit or other thereon, which provides a nectude a Beneficial solicy shell be intract shall apply lage. Assumpting	of marriage of I surposes, that he is to be include will be made in de in good faith a written eviden that all rights be any provision. expressed to mae	nsured end of mes end of eld es continued equal share by the Corce satisfect vested in a Annuita	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of preent clery Must survivors in termining a Compeny, or than my: act and only	ny i will self y su
hant is amond if you had been to be	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent been children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT 8s Remed in (8).) ment to two or more Beneficials or all to the lest survivor, understood end agreed that all contingent Seneficiaries and utilify protect the rights being vested in me , I din sied. I also direct that, if necessify the continue of the Insured sene changed due to present name is (Print). (First add at	is checked, all eficiaries. How) born of marris born of marris ries or to two of I decisions upon di which are be company in a company in a company in a cut that any ris any, the policy ferences herein with the above II	present srid futterer, it is request age of Insured an or more Conting in questions of fased on proof by cting in reliance ser in the policy be rewritten to it to insured and it to insured and its passed annuity on large Remarrance.	are children born tred, for record p of said spouse who sent Beneficiaries set, which are me affidavit or other thereon, which provides a nectude a Beneficial solicy shell be intract shall apply lage. Assumpting	of marriage of I surposes, that he is to be include will be made in de in good faith a written eviden that all rights be any provision. expressed to mae	nsured end of mes end of eld es continued equal share by the Corce satisfect vested in a Annuita	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su
is is income the set of the set o	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent been children be shown in (8). (Note 2: Any child NOT 8s Remed in (8).) ment to two or more Beneficials or all to the lest survivor, understood end agreed that all contingent Seneficiaries and utilify protect the rights being vested in me , I din sied. I also direct that, if necessify the continue of the Insured sene changed due to present name is (Print). (First add at	is checked, all eficiaries. How } born of marris ries or to two of I decisions upo d which are bes Company in a set that any ric any, the policy ferences herein Marr t)	present srid futterer, it is request age of Insured an or more Conting in questions of fased on proof by cting in reliance ser in the policy be rewritten to it to insured and it to insured and its passed annuity on large Remarrance.	are children born nted, for record p of seld spouse who sent Beneficiaries sent, which are me affidevit or othe thereon, which provides nedude a Benefici policy shell be int tract snall apply lage Assumpt (Middle Initial)	of marriage of I surposes, that he is to be include will be made in de in good faith a written eviden that all rights be any provision. expressed to mae	nsured end of mes end of eld es continued equal share by the Corce satisfect vested in a Annuita	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su
is is senior in the selection in the sel	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (B).) (Note 2: Any child NOT Be Nermed in (B).) ment to two or more Beneficials or all to the last survivor, understood and agreed that all all continues and will fully protect the do Contingent Beneficiaries and usive and will fully protect the sights being vested in me , I directly a significant of the continues of the insured period pe	is checked, all eficiaries. How } born of marris ries or to two of I decisions upo d which are bes Company in a set that any ric any, the policy ferences herein Marr t)	present and futterers, it is request and it is request age of Insured an or more Conting in questions of fased on proof by titing in reliance ser in the policy be rewritten to it of insured and isted annuity on itself. Remerrated annuity of the continuity of the c	are children born nted, for record p of seld spouse who sent Beneficiaries sent, which are me affidevit or othe thereon, which provides nedude a Benefici policy shell be int tract snall apply lage Assumpt (Middle Initial)	of merriage of I urposes, that he is to be include will be made in de in good faith r written evidenthat all rights be any provision, erpreted to mee	nsured and on the second of th	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su
ityrnian is is month of the control	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (B).) (Note 2: Any child NOT Be Nermed in (B).) ment to two or more Beneficials or all to the last survivor, understood and agreed that all all continues and will fully protect the do Contingent Beneficiaries and usive and will fully protect the sights being vested in me , I directly a significant of the continues of the insured period pe	is checked, all efficience. How a born of marrier ries or to two of decisions upon district which are best Company in a set that are best company in a set that are best of the set of the	present and futterers, it is request good insured an or more Conting in questions of fasted on proof by the policy be rewritten to it to insured and it to insured and it stead annuity contings. Remer? Signature Agency To Directive To Dir	are children born ned, for record p d seld spouse who ent Beneficiaries set, which are mes affidevit or other thereon. which provides include a Benefici colicy shell be int stract shall apply lege	of merriage of I urposes, that he is to be include will be made in de in good faith r written evidenthat all rights be any provision, erpreted to mee	nsured and on the second of th	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su
is is in the interest of the i	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (B).) (Note 2: Any child NOT Be Nemed in (B).) ment to two or more Beneficials or all to the last survivor. understood end agreed that all continues and will fully protect the continues and will fully protect the plants being vested in me 1, dimeled. I also direct that, if necess it For an Annuity Contract, reprovisions as are consistent violated as an end of the Insurad as an end of the I	is checked, all efficience. How a born of marries or to two of the common of the commo	present and futterers, it is request and record in sured and or more Conting in questions of fased on proof by time in the policy be rewritten to it to insured and it to insured and itsted annuity on issed in the policy be rewritten to it.	are children born ned, for record p d seld spouse who ent Beneficiaries set, which are mes affidevit or other thereon. which provides include a Benefici colicy shell be int stract shall apply lege	of merriage of I urposes, that he is to be include will be made in de in good faith r written evidenthat all rights be any provision, erpreted to mee	nsured and on the second of th	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su
ate of b	right. (Note 1: If box at right cluded as contingent bein children be shown in (B).) (Note 2: Any child NOT Be Nemed in (B).) ment to two or more Beneficials or all to the last survivor, understood end agreed that all all continues and will fully protect the continues and will fully protect the provisions and will fully protect that, if neoes are consistent via provisions as are consistent via provisions are consistent via provisions as are consistent via provisions are consistent via	is checked, all efficience. How a born of marries or to two of the common of the commo	present and futterers, it is request good insured an or more Conting in questions of fasted on proof by the policy be rewritten to it to insured and it to insured and it stead annuity contings. Remer? Signature Agency To Directive To Dir	are children born ned, for record p d seld spouse who ent Beneficiaries set, which are mes affidevit or other thereon. which provides include a Benefici colicy shell be int stract shall apply lege	of merriage of I urposes, thet ne o is to be include will be made in de in good faith r written eviden that all rights be ary provision. expressed to mea	nsured and on the second of th	d seld spouse etes of birth ngent benefit ee or to the mpany in det tory to the a person oth int and contri erce Corr	will be in- of present clery Must survivors in termining a Company, 1 er than my act and only	ny i will self y su

Remove This Instruction Sheet Before Completing, This Form



B. 2. Sample of material read by office workers.

	ion of age for:						2:3				
coun	r or Weekly Premium rk Intermediate Polic t Book Ordinary Polic	industriel Pol les (Suffix Ni les (Suffix M.	McIes for NYO), MS, MP,	or MP	₹}		Metrop	oolitan Life			
• For	m C365 for correction	n of ege on N	AetroPolite	n Seri	• •• Policies	end All other	POlicies.				
	Form and Pol	•									
All ma	iturities and O cases where ag- turing earlier than reverse aide of thi I Change Divisies other than the	e correction or within is form.	ona would 1 year (count C	ld re of cur Chan	outt in a rrent det ge Unit	policy bec Furnish a	oming fully Il informatio	paid up or n requested			
100	orse side of this for	orm.				Agency No.	File Number				
	_						Ĺ	Account Sock Page			
Cy	Number (One Number	r Only)	Suttix	Month	Dete of Da	Birth y Yaar	For Age H. O. Birth Use	Nearest—Next idey at tasue Yea			
٦	Name of Insured (Pr	int)						,			
لـ	Present Number residence address of injured	Sireet (I	Print)		City or	(own (Print)	State	Zio			
	The correct date of the policy be corre payable under the	of birth of the	hell be au	is as	stated at of birth, the premiu	love. It is req It is understo ima peid there	uested 'that the od and agreed on would have	s age at jeaue of that the amount purchased at the			
	Change of Name of Insured										
•	Use this space in connection with a correction of age if the Name of the insured has been changed.										
	The name on the policy is										
	The present name is (Print)										
	The difference in name is due to										
	Request is hereby made that the Company enter the change of name on its records.										
	Dated at										
	Insured (If now aga or more: otherwise, or guardlan, NoteFor correction	} .				er the Appiles	•	Relationship to insured Premium Benefi by the applican			
	chance "innued" !										
٦	Note: For correction change "insured" to b	e sent to e						dreas here. *			
]			the Policy	is to	oe sent (Pr	int)	••••••	dreas here. *			
]	If the policy is to b Full name of the para Address: Number.	IOn to whom	the Policy Street (Prin			int) ty or Town End	i Stale (Print)	Zip Code			
H	Full name of the 20rd Address: Number. O. Use	IOn to whom	itreet (Prin		Ci Palicy re	ty or Town End		ZIP Code			
1	If the policy is to b Full name of the para Address: Number.	IOn-to whom	itreet (Prin		C	ty or Town End	Forms 39	ZIP Code			
y	Full name of the 20rd Address: Number. O. Use	IOn-to whom	Street (Prin		Ci Palicy re	ty or Town End	Forms 39	ZIp Code			



Federal Truth in Lending Disclosure Statement for BankAmericard® Visa® Accounts EFFECTIVE JUNE 1, 1977

This disclosure supersedes all prior disclosures you have received from Bank of America, if any, and is effective as of June 1, 1977.

The following disclosures regarding your BankAmericard VIsa Account are given by Bank of America NT&SA ("Bank") in compliance with the Federal Truth in Lending Act.

FINANCE CHARGE:

The FINANCE CHARGE on your account, for each billing cycle, will be the total of:

- (1) Cash Advance Fee—2% of the total Cash Advance transactions debited during the billing cycle; plus
- (2) Transfer and Check Service Fee-1% (\$1-minimum) of the total Transfer and Check Service transactions debited during the billing cycle; plus
- (3) Periodic Charges—If the "Previous Balance" on your monthly statement exceeds the total of all "Payments" and "Credits" posted to your account by the "Due Date," periodic charges will be imposed, calculated in accordance with the following table by multiplying the periodic rate(s) by the corresponding portion(s) of the Average Adjusted Daily Balance. The "Average Adjusted Daily Balance" is the average of the daily balances in your account during the billing cycle, adjusted to exclude the effect of any extensions of credit, finance charge, late charge, insurance premium and all other debits posted to your account during the billing cycle. No penodic charge will be imposed unless the "Previous Balance" on your monthly statement exceeds the total of all "Payments" and "Credits" posted to your account by the Payment "Due Date" shown on your monthly statement for the previous billing cycle.

Periodic Rate (Monthly)	Corresponding Portion of Average Adjusted Daily Balance	Nominal ANNUAL PERCENTAGE RATE		
1.5%	of that portion up to and including \$1,500	18%		
1%	of that portion over \$1,500	12%		

The payment "Due Date" will be shown on each monthly statement. This date will be the first banking day which is at least 25 days after the billing date.

Minimum Monthly Payment Schedule:

<u> </u>	If Your New Balance is	Your Minimum Payment Will Se
	Under \$10	Amount of New Balance
	\$10 to \$250	\$10
	Over \$250	4% of New Balance

Late Charge:

A monthly late charge of 5% (\$1.00 minimum— \$5.00 maximum) will be imposed if your minimum payment is past due 15 days or more. Your minimum payment will be past due if it is not received at the Bank Card Center with which you have your account on or before the "Due Date" shown on the billing statement.

Insurance Charge:

Creditor Life and Disability Insurance is available insuring the balance of your account up to \$5000. The cost of this insurance is at the rate of 24e per \$100 of New Balance amount (less premium imposed during the billing cycle.) Specific insurance coverage details are explained in the insurance application. No insurance is provided unless you separately apply for it and a policy is issued to you.

Security Rights and Other Rights of Bank:

At its option, the Bank may declare all or any portion of the outstanding balance on your BankAmericard Visa account to be immediately due and payable without prior notice if you fail to perform any of the terms of your BankAmericard Visa Agreement or make payments as otherwise agreed or fail to pay, when due, any other indebtedness owed to Bank or to any other person. In the event of suit, a reasonable attorney's fee is payable.

Regardless of any other agreement existing between the Bank and you or any third party, your BankAmericard Visa balance is not secured by any contractual lien. However, the balance may be secured by a banker's lien, arising under California Civil Code, Section 3054, upon any property while it is in the Bank's possession.

NOTICE: See reverse side for important information regarding your rights to dispute billing errors.

TPL 998 6-77

I have received the Truth in Lending Disclosure Statement (which includes a disclosure about my Rights to Dispute Billing Errors) which was attached to this stub prior to signing a BankAmericard VIsa Cash Advance draft.



⊕Si∳nature



B.4 Sample of material read by office workers



Dear Customer:

As a Pacific Telephone customer with single-line service, you now have the option to purchase, some or all of the telephone equipment in your home or business.

The decision is yours: You may purchase your existing equipment or continue to pay for it on a monthly basis. You may also buy additional telephone equipment.

If you decide to buy, you have a variety of payment options from which to choose. All you need do is notify Pacific Telephone via the enclosed reply forms. If you decide to continue your present arrangement, no action is necessary.

Enclosed in this envelope is ablist of telephone equipment billed to your number, a purchase price list, "reply-by-mail" forms and a Retail Installment Contract should you choose an installment payment option.

To assist you in making your decision, we have included a list $\sqrt[3]{}$ questions and answers in this brochure. There is no need to contact the Telephone Business Office or the Bell PhoneCenter. If you have any additional questions, please call us on 1800-972-2000 between the hours of 8:30 a.m. and 5:00 p.m. Monday through Saturday.

Pacific Telephone



Appendix C

Samples of protocols from interview and observation phase.

u .	
COLUMN Bliss&Bothowel complete auto Service	
ii of workers in the office /4	* ·
Experience of the typist (1) Full time or Part time	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(2) <u>vear(s)</u> mon.	•
Int he has writer since 1965.	n this job
I. What have you read on your job ?(today/yesterday/this	week)
1. CHILTON (a) halos charge guide Daily (a) me donic il Ser charin X (Foregon, & american can)	Weekly Scrithly
2. "Motor Age"	X
Company name of publisher	
2. What information were you seeking?	, e.
Comments	Analysis of Task
(1. Mechanical specifications what parts are appropriate to fix	
2. Now muchos Laborychuse for repering 1/4 om long places I take to get chepats	
ustre type 4. New information of new cars in any bind of Brand	
Laborquide is very important because he had all michanical informations.	heady known

(Rick Roman

H of workers in the office tres interesting of approx.

Experience of the typist (1) Full time or Part time

(2) With typist (2) mon.

I. What have you read on your job ?(today/yesterday/this week)

1. Ridit Card Slips

Daily Weekly Monthly

2. Cuedit Card applications

3. auto Marual Changlet book)
Ap. 68-2 Through 6F-10

2. What information were you seeking ?

2. Representations

- Engine Rebuilding

- Hail in jectors

2. Representations

- engine Rebuilding

- Hold injectors

3. Calif. Enumions"

Analysis of Task

Responsible for Socing That agents' Cars pass test

Checking completed werk against diagrams, procedure.

I this idea afout reading in auto medanicals

is "If you like can, you can direct" and

Methodology the control of the sequired in

This kind of jih"



C-1.4

CONTAIN RESSION VI	<u> </u>	· 	,
i of workers in the office	40		· · · · · ·
Experience of the typical	(1) Full ti	me or Part	time
Mé diastros	(2)	year(s)	6 mon.

I. What have you read on your job ?(today/yesterday/this week)

Daily Weekly Monthly

- 1. SERVICE MANUALS
- 2. TEXT BOOK INTENTING

3.

4.

2. What information were you seeking?

Comments

1. I USE MANUALS FOR ALL DIFFERENT THONGS . FOR INSENES BREAKS, TRANSMISSZON ELT.

2. I LOOK FOR PARTS AND PART NOT IN -DIFFERENT MANUALS, FOR DEFFERENCE REPAIRS
AND DIFFERENT MODELS CARS.

PROCEGERS, AND PROBLEMS ARMENG. ANALYSIS.

4

3. What is the most crucial task?

Roading ability is important (hist speech)
Nomena, Ke does not les difficult in med protocolo

ERIC C

Analysis of

) C-1.5

		AA:1 1.4 :	41	(empl	log es)		-
G0:1	FAUY Gweete	Mil. Umon ers in the office				•	
		of the typist			t time	ü	
				vear(s)			
ı,	Wist 1	nave you read cr	your job ?(t	oday/yester			
			•	,	Daily	Weekly	Monthly
	.1.	Nothing. He is Egyp	tion He just	has the re	lell.		!
	2.	He doesn't he	we the vest	yer is con	سيد		•
	3.	of uny need.	for readings.	The miles			
*	•	But he is	ypiciet -	redip m	mber.		#1
	4.			Ci	•		•
2,	What	information wer	re you seeking	?	Jol	, descip	tin.
		Comme	ents		不	i john o	lossnit
	1.		·	₹.	٠.	quir re	
		•	. *	y ,	م	cept in a	are of
	2.				L -	ili can	that
•					7	reed re,	i mouly
	3•	e e		•	•	done hy	be many
	•	•		•			•
c	4.	, · · .			\$ <u>.</u>		
3.	What .	is the most crud	cial task ?			•	
-	Repai	nij cara and	gas service				



AUTO MECHANIC QUESTIONNAIRE - READING SKILLS REQUIRED FOR THE JOB

Garage: Rahe & Sons. 7th St. and Montana Ave., Santa Monica

Number of Mechanics: Two presently, looking for 2 more, which is the usual number there. Hard to get qualified people. Can tell if they ll work out in 1/2 hour by the way they handle the tools.

Experience and Description of Interviewee: Owner of the garage since May of 1979 (owned for 8 months), worked there 3 years prior to purchasing. Garage there since 1946. Age: 44; Ethnicity: white. Holds a degree in engineering (didn't like desk job, mechanics pays well if you "don't mind getting your hands dirty," between \$30-40 thousands per year if you're good. Owns a home in Pacific Palisades (all paid for), has a wife and a Mercedes. Has worked with cars for 32 years, since he was 12. Works full-time.

- 1. What Have You Read On The Job Today? "You name it, technical manuals, orders, price-lists, bills." Usually refers to manuals 10-15 times each day, "better safe than sorry because it's important to have all the tune up specifications accurate or it'll hurt the car and, eventually, business." He reads the following manuals, which lined the shelves of the office by yearly volumes, which looked well used, all written in English: .
 - 1.) Mitchell Manuals, National Service Data, 1979 Year, Domestic Cars Tune up, Mechanical Transmission, Service
 Repair - some skills required to read this manual:

 1.) read explanations and comprehend to apply

 2.) charts & diagrams to decipher
 - 3.) conversions (from Metric) and computation
 - 2) Chilton Motor Age, Professional Automotive Service Manual
 - 3) Foreign Car'manuals used also, though I did not see He reads at least 4 hours per week at home for homework to keep up with such things as new smog devices. He attends classes:
 - 1) 2 nights each month, sponsored by IGO (Independent Garage Owners' Asso.)
 - 2) Will have 6 hours of class in Feb. on tune ups.
- 2. What Information Are You Typically Looking For? Tune up specifications: timing, dwell points (?), gape points (?) Must be a technician now to be a mechanic. and must be able to read. Being a mechanic is getting harder and harder now, "not a dummy job
- 3. How Do Boys Out Of High School Do On The Job In Regard To Reading? "Won't hire boys right out of high school, the ones that want to be mechanics can't read, none of them."
 - C. Desrochers 1/17/80.



I interviewed the manager of a large, national - company. He told me that mechanics must - read spirifications and moterials that deal with ordering carto. He said that they read the aforementioned materials many times a day. additionally, they have to be able to write down the work that has been done and the pieces involved. Naturally, in order to of this, I must be able to read. also, they need to be able to communicate verbally wind the customer order to determine what work needs to be done. The manager feit that a general reading level of eighth pute combined with a knowledge of specific veribulary would be necessary for a mechanice. If a mechanice were to do basic work only, such as brokes and showing he could got by with a lower level of risking, However, of the mechanic does longing thypes of work, he needs to read well. Also, and dating from 1971 on tend to be more complicated an part of the new enice. Diven these "fath" to - large company and many others require two years of toda school the find high school graduation, in the event that a high selve graduate is lived, he is expected to attend Elesses to enable dine to do many times of with the menter believed that the



Vage 2

additional schooling was entirely necessary since the work of less educated (qualified) mechanics tends to be inferior because of the complicated news care the old style mechanic is being phased out as is the high school graduate.

			empany (c	· •		- Stick	met
co:	(FAUY)	Stare C	mpanj (s	small of	fee)	130012	12ic parta
4 0	of workers	in the office					, GC , GC 4
£x	perience d	of the typist	(1) Full ti	me or Par	t time	Non C	-
		~	(2)	year(s)	mon	•	
			•				
ı.	What hav	ve you read or	your job ?(to	day/yester	day/this	week)	
			85		Daily	Weekly	Monthly
	1. P	136 42 00 , "	,		v .		
	2. B	illo (Bo	ok keeping)		V J		Henrito
	3. <u>/</u>	ettern (Ho	ind Book of E	ffice Stall		V	type off
	ه. 4.	fece memo	(Tilipinn m	iosyż,)	√ 	•	•,
2.	What in	ıformation wer	re you seeking	?			
	Nr.	Comme	ents			Analysis Task	of*
	1.	Book-Keepi Openit R	dina chik				
	2. ا	mpesing w	Tares	,		•	
		(Pers, tex	in the main	prents)	〉	•	
	3.						
		~					
	4.						
3.	what is	the most cruc		.			
		Bearing his		•			
		روس المساور الماسي	i Tephone				

ERIC Full Text Provided by ERIC

Rilinguel person (Japanier Amenica) COMPANY Bank of America / Westwood N of workers in the (1) Full time or Part time *Experience of the typist 2 year(s) executive secretary/authorized officer I. What have you read on your job ?(today/yesterday/this week)

Weekly Monthly Daily

- 1. Wall Street Journal
- 2. Customers letters
- 3. Bank forms
- what information were you seeking ?

1. What's the stock market / today?

- 2. From is the muestment/real estate Situation? especially loan news
- 3. Annual report about Banking Consultant?
- 4. Konstrain people on their joh?
- 3. What is the most crucial task ? to open real estate loan



0-2.3

4	kers in the offic	e (1) Full time	or Part time	
	· ·	(2) <u>c/</u> yea	r(s) mon.	
I. What	have you read on	your job ?(today/	yesterday/this week) Daily Weekly Mo	4%]
1.	Changing, Jul	y his	It degisers in l	ن
2.	. A with mand	manu cutilojus	manual of week,	t sh
. 3.	•		<i>1-2-3</i>	
4.				
2. Wha	t information wer	e you seeking ?		,
	Comme	nts - we share	- White of the president will	ant
1.	Comme	nts - in hours	Task The je nich un water under un Accord to the him Congress of A	wout duste-
1.	Comme	nts - in hours	Task The je neath an water and an Access y sin her	houte
2.	Comme	nts - in hours	Task The je neath an watery male an size ties Copies of the properties	ance do to the factor of the f



N c	•	ers in the of the ty			or Pa	,		g e
2.4			(2)		year(s)		ŧ ,	
I. ,	What	have you re			oday/yeste	rday/this	week)	•
ÿ.	1.	·Wall	Street	Jour	nal	Daily	Weekly	äenthly
	2.	Bank	forms		,	V		
	3.	SPM:	(Speafe	cation	Manual)	V	✓	•
	4.	u .	•	•		:		

2. What information were you seeking?

Comments

Analysis of Task

- 1. What's the price of Today's market
- 2. What is the appropriate time of loan (about merchant account/commercialloan)
- 3. To solve pursual problems about

 Bank America Cond/or extra persone ordit

Q

3. What is the most crucial task ?

To open account according to the Customer's information

Clerk-Typist Observation

Date: 2/29/90

Office: Bureau of Census

Contact: Mike Flannigan

*Job: Clerk-Typist (private secretary to head of staff) Ass't Diractor 1980 Census

Falltime: Yes Minority: No Age: 2h Bilingual: No

Training Experience: Secretarial School, H.S. also

Time on Job: with Fed. Govet for over 2 years, transfer to Cansus this year

Activities and Ratings (activities rated always, regularly, sometimes, rarely, and never):

<u>چې</u>.

Reading 2000 terrerestates and the second and the s initaremengalarija: **Limital Barragalucty** stainsmanntaingstarty STATEMENT STATEM

memos-regularly proof reading-regularly dictionary-regularly mail-sometimes envelopes-regularly forms-sometimes manual of forms-sometimes telephone call messzges-regularly

Writing memos-regularly forms-conversations with congress-sometimes rewriting letters-regularly

Typing letters-always

inswering/Making Calls Sometimes to regular

Make Appointments/Cancellations Sometimes

Taling to Collegues/Visitors sometimes

Most Crucial Task typing

Most Crucial Reading Task Reading letters and memos typed

C - 2.6

Clark-Typest Observation

Date: 2/19/80

Office: Social Security Contact:Larry Boland (Francis Nakamura in his absence)

Job: Clerk Typist (process Soc. Sec. claims) Time on Job: 2 years

Fulltime: yes Minority: No Age: 50°s

3111ngual:No

Training Experience: on job, training ongoing, updated regularly, can request

Activities and Ratings (activities rated always, regularly, sometimes, rarely, and never);

Reading
computer pringouts-regularly
letters-regularly
timetable-regularly
claims manual-regularly
soc. sec. claims sheet (list)-regularly
computer terminal-regularly
file folders-regularly
incoming mail, forms-regularly

Writing letters-regularly claims-always

Typing letters-regularly forms -regularly

Answering/Making Calls occasionally

Making Appointments
Nexus Never

Talking to Collegues and/or Visitors
Asserting x sometimes

Most Crucial Task() processing claims forms accurately Most Causial Reading Task(s) checking for errors in applications filled out by people

Making appointments and

filling out appointment

cards

Date: 1,723/80 Clark-Typist Observation Office: Student Health Center (UCLA) Contact(s): Linda Price(clerk) Mary Bullock (super) Job: Cherk-Typist (appt. desk) Moral Pilinguals No Full time: Yes Minority: Yes Training Experience: Harbor Cocupational Training Center in typing, Business, Educ., math, English Time on Jobs 2 months Activities and Ratings (activities rated always, regularly, sometimes, rarely, and rever): Reading appointment egister-always forms-always form -aiways .Αρβοin**tme**# Student R Jards.-always dospital. Traini. hures-sometimes F-rarely) (she mentioned would rather ask about procedures than Schedules appointment rogister for patients-always referral form-always Typing a fills forms out-sometimes-must be able to read to in this Answering and Making Telephone Galls Regularly Making Appointments/Cancellations Regularly tata Talking to Colleagues or Visitors - Most Grucial Tusk(s) Most Crucial Reading Task(s)



Same